



# 55cm Recycler® SmartStow Lawn Mower

Model No. 20959—Serial No. 31500001 and Up

## Operator's Manual

### Introduction

This rotary-blade, walk-behind lawn mower is intended to be used by residential homeowners. It is designed primarily for cutting grass on well-maintained lawns on residential properties. It is not designed for cutting brush or for agricultural uses.

Read this information carefully to learn how to operate and maintain your product properly and to avoid injury and product damage. You are responsible for operating the product properly and safely.

You may contact Toro directly at [www.Toro.com](http://www.Toro.com) for product safety and operation training materials, accessory information, help finding a dealer, or to register your product.

Whenever you need service, genuine Toro parts, or additional information, contact an Authorized Service Dealer or Toro Customer Service and have the model and serial numbers of your product ready. Figure 1 identifies the location of the model and serial numbers on the product.

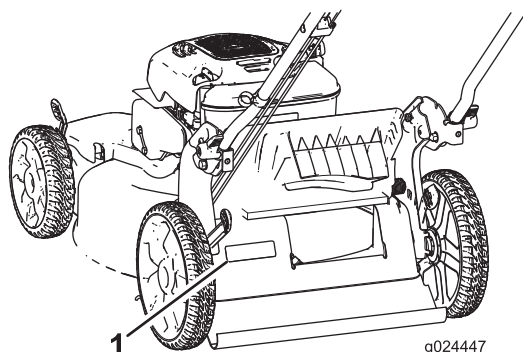


Figure 1

1. Model and serial number plate

Write the product model and serial numbers in the space below:

Model No. _____
Serial No. _____

This manual identifies potential hazards and has safety messages identified by the safety alert symbol (Figure 2), which signals a hazard that may cause serious injury or death if you do not follow the recommended precautions.



Figure 2

1. Safety alert symbol

This manual uses 2 words to highlight information.

**Important** calls attention to special mechanical information and **Note** emphasizes general information worthy of special attention.

This product complies with all relevant European directives. For details, see the separate product-specific Declaration of Conformity (DOC) sheet.

**Net Torque:** The gross or net torque of this engine was laboratory rated by the engine manufacturer in accordance with the Society of Automotive Engineers (SAE) J1940. As configured to meet safety, emission, and operating requirements, the actual engine torque on this class of mower will be significantly lower. Go to [www.Toro.com](http://www.Toro.com) to view specifications on your mower model.

Do not tamper with the engine controls or alter the governor speed; doing so may create an unsafe condition resulting in personal injury.

### Contents

- Introduction ..... 1
- Safety ..... 2
  - General Lawn Mower Safety ..... 2
  - Sound Pressure ..... 3
  - Sound Power ..... 3
  - Hand/Arm Vibration ..... 4
  - Safety and Instructional Decals ..... 4
- Setup ..... 5
  - 1 Unfolding the Handle ..... 5
  - 2 Installing the Recoil-Starter Rope in the Rope Guide ..... 6
  - 3 Filling the Engine with Oil ..... 6
  - 4 Assembling the Grass Bag ..... 7
- Product Overview ..... 8
  - Specifications ..... 8
- Operation ..... 8
  - Filling the Fuel Tank ..... 8
  - Checking the Engine-Oil Level ..... 9
  - Adjusting the Cutting Height ..... 9
  - Starting the Engine ..... 10
  - Using the Self-Propel Drive ..... 10



Stopping the Engine .....	10
Recycling the Clippings .....	10
Bagging the Clippings .....	11
Side-Discharging the Clippings.....	11
Storing the Machine in the Vertical-Stow Position .....	12
Operating Tips .....	13
Maintenance .....	14
Recommended Maintenance Schedule(s) .....	14
Preparing for Maintenance.....	14
Replacing the Air Filter.....	14
Changing the Engine Oil .....	15
Replacing the Blade .....	16
Adjusting the Self-Propel Drive .....	17
Cleaning under the Machine.....	17
Storage .....	18
Preparing the Machine for Storage .....	18
Folding the Handle .....	18
Removing the Machine from Storage.....	18

## Safety

This machine has been designed in accordance with EN ISO 5395:2013.

**Improperly using or maintaining this mower can result in injury. To reduce the potential for injury, comply with these safety instructions.**

**To ensure maximum safety, best performance, and to gain knowledge of the product, it is essential that you and any other operator of the machine read and understand the contents of this manual before the engine is ever started. Pay particular attention to the safety alert symbol (Figure 2), which means Caution, Warning, or Danger—“personal safety instruction.” Read and understand the instruction because it has to do with safety. Failure to comply with the instruction may result in personal injury.**

## General Lawn Mower Safety

This cutting machine is capable of amputating hands and feet and of throwing objects. Failure to observe the following safety instructions could result in serious injury or death.

### Training

- Read the instructions carefully. Be familiar with the controls and the proper use of the equipment.
- Never allow children or people unfamiliar with these instructions to use the machine. Local regulations can restrict the age of the operator.
- Keep in mind that the operator or user is responsible for accidents or hazards occurring to other people or their property.
- Understand explanations for all pictograms used on the machine or in the instructions.

## Gasoline

**WARNING**-Gasoline is highly flammable. Take the following precautions.

- Store fuel in containers specifically designed for this purpose.
- Refuel outdoors only and do not smoke while refueling.
- Add fuel before starting the engine. Never remove the cap of the fuel tank or add gasoline while the engine is running or when the engine is hot.
- If gasoline is spilled, do not attempt to start the engine but move the machine away from the area of spillage and avoid creating any source of ignition until gasoline vapors have dissipated.
- Replace all fuel tank and container caps securely.

## Preparation

- While mowing, always wear substantial, slip-resistant footwear and long trousers. Do not operate the equipment when barefoot or wearing open sandals.
- Thoroughly inspect the area where the equipment is to be used and remove all stones, sticks, wires, bones and other foreign objects.
- Before using, always visually inspect to see that guards and safety devices, such as deflectors and/or grass catchers, are in place and working correctly.
- Before using, always visually inspect to see that the blades, blade bolts and cutter assembly are not worn or damaged. Replace worn or damaged blades and bolts in sets to preserve balance.

## Starting

- Do not tilt the machine when starting the engine unless the machine must be tilted for starting. In this case, do not tilt it more than absolutely necessary and lift only the part which is away from the operator.
- Start the engine carefully according to instructions and with feet well away from the blade(s) and not in front of the discharge chute.

## Operation

- Never mow while people, especially children, or pets are nearby.
- Mow only in daylight or in good artificial light.
- Stay alert for holes in the terrain and other hidden hazards.
- Do not put hands or feet near or under rotating parts. Keep clear of the discharge opening at all times.
- Never pick up or carry a lawn mower while the engine is running.
- Use extreme caution when reversing or pulling a pedestrian-controlled mower toward you.
- Walk, never run.
- Slopes:

- Do not mow excessively steep slopes.
- Exercise extreme caution when on slopes.
- Mow across the face of slopes, never up and down, and exercise extreme caution when changing direction on slopes.
- Always be sure of your footing on slopes.
- Reduce speed on slopes and in sharp turns to prevent overturning or loss of control.
- Stop the blade if the machine must be tilted for transportation when crossing surfaces other than grass and when transporting the machine to and from the area to be mowed.
- Do not operate the engine in a confined space where dangerous carbon monoxide and other exhaust gasses can collect.
- Stop the engine
  - whenever you leave the machine.
  - before refueling.
  - before removing the grass catcher.
  - before making height adjustment unless adjustment can be made from the operating position.
- Stop the engine and disconnect the spark-plug wire.
  - before clearing blockages or unclogging chute.
  - before checking, cleaning or working on the machine.
  - after striking a foreign object, inspect the machine for damage and make repairs before restarting and operating the machine.
  - if the machine starts to vibrate abnormally (check immediately).
- Lightning can cause severe injury or death. If you see lightning or hear thunder in the area, do not operate the machine; seek shelter.
- Watch out for traffic when crossing or near roadways.
- Replace worn or damaged parts for safety.
- Replace faulty silencers.
- If the fuel tank has to be drained, do this outdoors.
- Do not change the engine governor settings or overspeed the engine. Operating an engine at excessive speed can increase the hazard of personal injury.
- Be careful while adjusting the machine to prevent entrapment of the fingers between moving blades and fixed parts of the machine.
- **To ensure the best performance and safety, purchase only genuine Toro replacement parts and accessories. Do not use *will fit* parts and accessories; they may cause a safety hazard.**

## Hauling

- Use care when loading or unloading the machine into a trailer or a truck.
- Use full-width ramps for loading the machine into a trailer or a truck.
- Tie the machine down securely using straps, chains, cable, or ropes. Both the front and the rear straps should be directed down and outward from the machine.

## Sound Pressure

This unit has a sound pressure level at the operator's ear of 89 dBA, which includes an Uncertainty Value (K) of 1 dBA.

The sound pressure level was determined according to the procedures outlined in EN ISO 5395:2013.

## Sound Power

This unit has a guaranteed sound power level of 98 dBA, which includes an Uncertainty Value (K) of 1 dBA.

The sound power level was determined according to the procedures outlined in ISO 11094.

### **⚠ CAUTION**

**Long-term exposure to noise while operating the machine may cause some hearing loss.**

**Wear adequate hearing protection whenever you operate the machine for an extended period of time.**

## Maintenance and Storage

- Keep all nuts, bolts, and screws tight to be sure that the equipment is in safe working condition.
- Do not use pressure-cleaning equipment on the machine.
- Never store the equipment with gasoline in the tank and inside a building where fumes can reach an open flame or spark.
- Allow the engine to cool before storing in any enclosure.
- To reduce the fire hazard, keep the engine, silencer, battery compartment and gasoline storage area free of grass, leaves, or excessive grease.
- Check grass catcher components and the discharge guard frequently and replace with manufacturer's recommended parts, when necessary.

# Hand/Arm Vibration

Measured vibration level for right hand = 5.5 m/s<sup>2</sup>

Measured vibration level for left hand = 5.4 m/s<sup>2</sup>

Uncertainty Value (K) = 2.2 m/s<sup>2</sup>

Measured values were determined according to the procedures outlined in EN ISO 5395:2013.

## ⚠ CAUTION

Long-term exposure to vibration while operating the machine may cause some numbness in the hands and wrists.

Wear gloves that dampen the vibration whenever you operate the machine for an extended period of time.

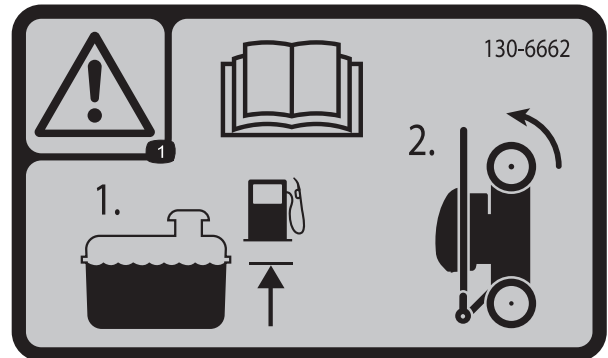
# Safety and Instructional Decals

**Important:** Safety and instruction decals are located near areas of potential danger. Replace damaged decals.



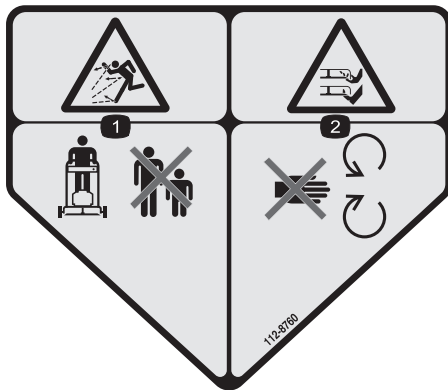
**Manufacturer's Mark**

1. Indicates the blade is identified as a part from the original machine manufacturer.



**130-6662**

1. Warning—read the *Operator's Manual*; 1) Add fuel up to the maximum indicated level. 2) Tip the mower forward for storage.



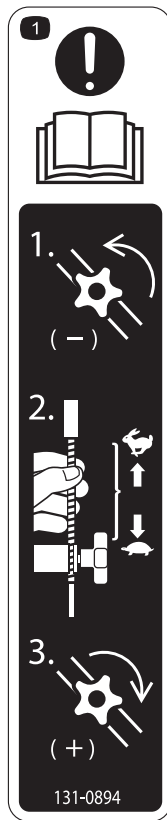
**112-8760**

1. Thrown object hazard—keep bystanders a safe distance from the machine.
2. Cutting/dismemberment of hand or foot—stay away from moving parts.



**112-8867**

1. Lock
2. Unlock



131-0894

### Traction Adjustment

1. Attention; read the *Operator's Manual*—1) Loosen the knob by turning it counter clockwise; 2) Pull the cable(s) away from the engine to decrease the traction, or push the cable(s) toward the engine to increase the traction; 3) Tighten the knob by turning it clockwise.



131-4514

1. Warning—read the *Operator's Manual*.
2. Cutting/dismemberment hazard of hand or foot, mower blade—stay away from moving parts; keep all guards and shields in place.
3. Cutting/dismemberment hazard of hand or foot, mower blade—disconnect the spark-plug wire and read the instructions before servicing or performing maintenance.
4. Thrown object hazard—keep bystanders a safe distance from the machine.
5. Cutting/dismemberment hazard of hand or foot, mower blade—do not operate up and down slopes; operate side to side on slopes; stop the engine before leaving the operating position; and look behind you when backing up.

# Setup

**Important:** Remove and discard the protective plastic sheet that covers the engine.

# 1

## Unfolding the Handle

### No Parts Required

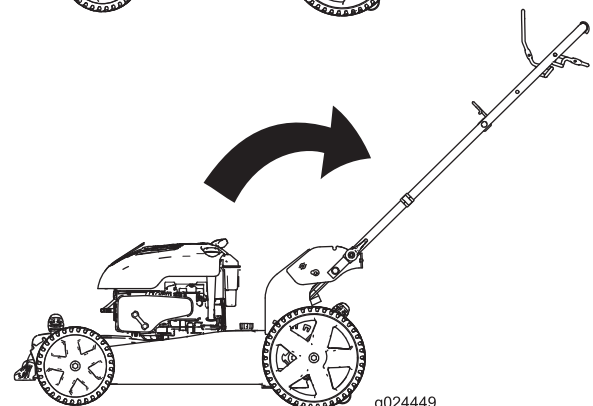
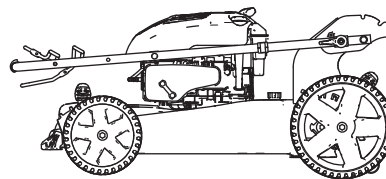
### Procedure

#### **⚠ WARNING**

Unfolding the handle improperly can damage the cables, causing an unsafe operating condition.

- Do not damage the cable(s) when folding or unfolding the handle.
- Ensure that the cable(s) are routed to the outside of the handle.
- If a cable is damaged, contact an Authorized Service Dealer.

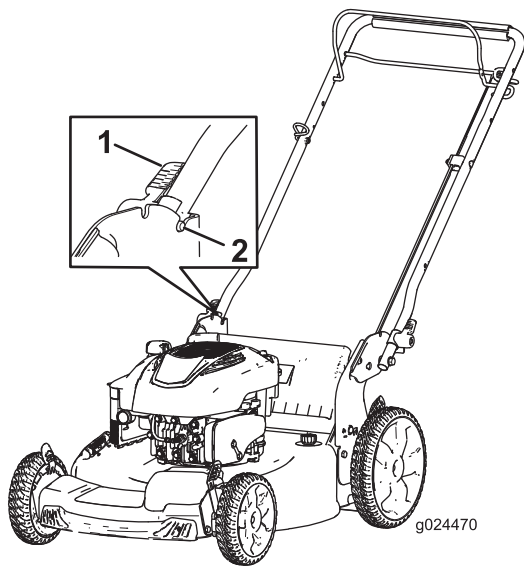
1. Move the handle rearward to the operating position (Figure 3).



g024449

**Figure 3**

2. Set the handle lock (Figure 4) until the pin clicks in place to lock the handle into the operating position.



**Figure 4**

1. Handle lock                      2. Pin

# 3

## Filling the Engine with Oil

### No Parts Required

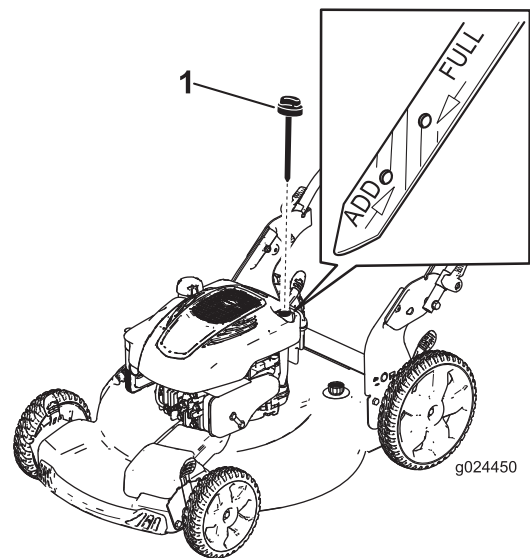
### Procedure

**Important:** Your machine does not come with oil in the engine, but it does come with a bottle of oil. Before starting the engine, fill the engine with oil.

Max. fill: 0.59 L (20 oz), type: SAE 30 detergent oil with an API service classification of SF, SG, SH, SJ, SL, or higher.

**Note:** When the crankcase is empty, pour about 3/4 of the crankcase capacity of oil in the crankcase, then do the following:

1. Move the machine to a level surface.
2. Remove the dipstick by rotating the cap counterclockwise and pulling it out (Figure 6).



**Figure 6**

1. Dipstick
3. Wipe the dipstick clean with a clean cloth.
4. Insert the dipstick into the oil-fill tube, then remove the dipstick.
5. Read the oil level on the dipstick (Figure 6).
  - If the oil level is below the Add mark on the dipstick, slowly pour a small amount of oil into the oil-fill tube, wait 3 minutes, and repeat steps 3 through 5 until the oil level is at the Full mark on the dipstick.
  - If the oil level is above the Full mark on the dipstick, drain the excess oil until the oil level is at

# 2

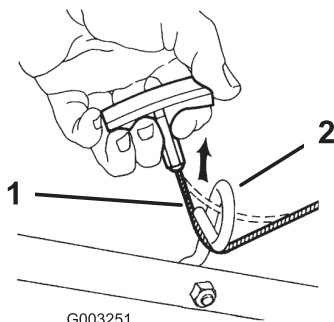
## Installing the Recoil-Starter Rope in the Rope Guide

### No Parts Required

### Procedure

**Important:** You must install the recoil-starter rope in the rope guide.

Hold the blade-control bar to the upper handle and pull the recoil-starter rope through the rope guide on the handle (Figure 5).



**Figure 5**

1. Recoil-starter rope              2. Rope guide

the Full mark on the dipstick; refer to [Changing the Engine Oil](#) (page 15).

**Important:** If the oil level in the crankcase is too low or too high and you run the engine, you may damage the engine.

6. Install the dipstick securely.

**Important:** *Change the engine oil after the first 5 operating hours; change it yearly thereafter. Refer to [Changing the Engine Oil](#) (page 15).*

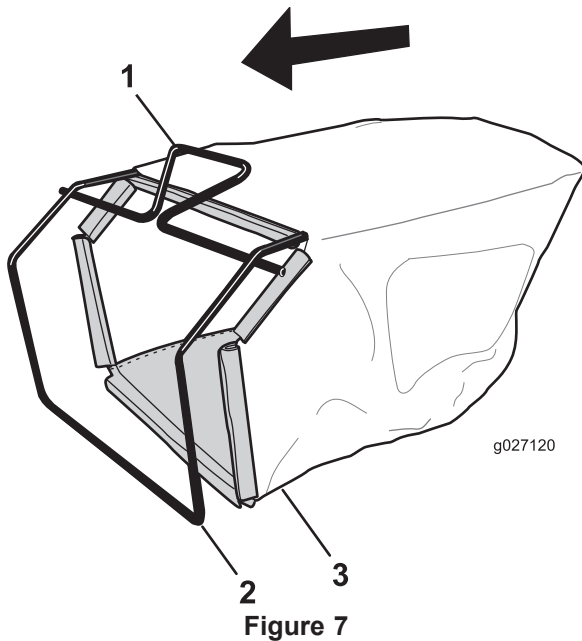
# 4

## Assembling the Grass Bag

### No Parts Required

### Procedure

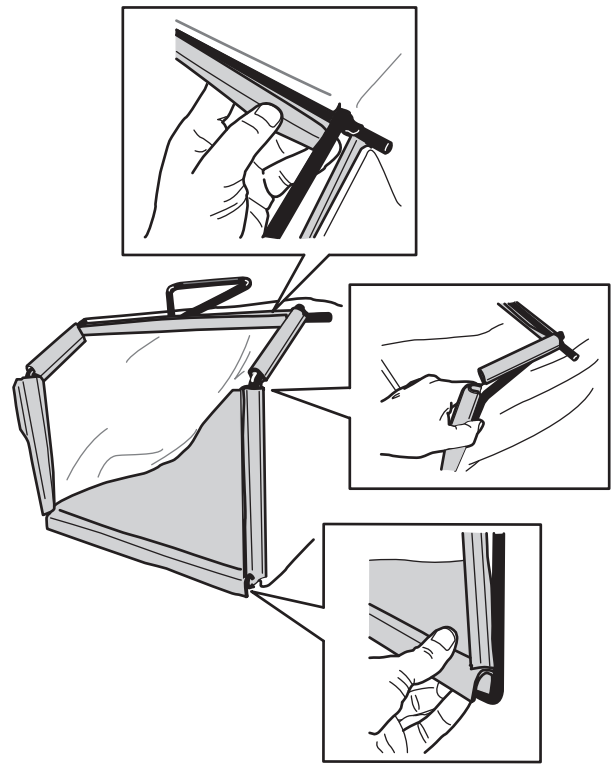
1. Slip the grass bag over the frame as shown in [Figure 7](#).



1. Handle
2. Frame
3. Grass bag

**Note:** Do not slip the bag over the handle ([Figure 7](#)).

2. Hook the bottom channel of the bag onto the bottom of the frame ([Figure 8](#)).



3. Hook the top and side channels of the bag onto the top and sides of the frame, respectively ([Figure 8](#)).

# Product Overview

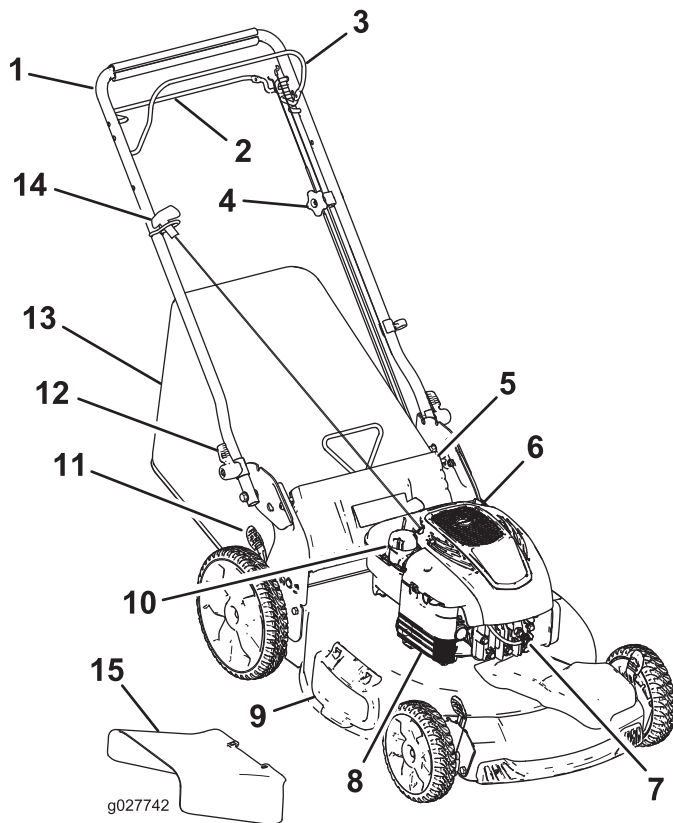


Figure 9

- |  |                              |
|--|------------------------------|
| 1. Handle                                    | 9. Side-discharge deflector  |
| 2. Self-propel-drive bar                     | 10. Fuel-tank cap            |
| 3. Blade-control bar                         | 11. Cutting-height lever (4) |
| 4. Adjustment knob for the self-propel drive | 12. Handle lock (2)          |
| 5. Rear deflector                            | 13. Grass bag                |
| 6. Oil fill/dipstick                         | 14. Recoil-start handle      |
| 7. Spark plug                                | 15. Side-discharge chute     |
| 8. Air filter                                |                              |

## Specifications

Model	Weight	Length	Width	Height
20959	37 kg (81 lb)	150 cm (59 in)	58 cm (23 in)	107 cm (42 in)

# Operation

## Filling the Fuel Tank

### **⚠ DANGER**

Gasoline is extremely flammable and explosive. A fire or explosion from gasoline can burn you and others.

- To prevent a static charge from igniting the gasoline, place the container and/or machine directly on the ground before filling, not in a vehicle or on an object.
- Fill the tank outdoors when the engine is cold. Wipe up spills.
- Do not handle gasoline when smoking or around an open flame or sparks.
- Store gasoline in an approved fuel container, out of the reach of children.
- For best results, use only clean, fresh (less than 30 days old), unleaded gasoline with an octane rating of 87 or higher ((R+M)/2 rating method).
- Oxygenated fuel with up to 10% ethanol or 15% MTBE by volume is acceptable.
- **Ethanol:** Gasoline with up to 10% ethanol (gasohol) or 15% MTBE (methyl tertiary butyl ether) by volume is acceptable. Ethanol and MTBE are not the same. Gasoline with 15% ethanol (E15) by volume is not approved for use. Never use gasoline that contains more than 10% ethanol by volume, such as E15 (contains 15% ethanol), E20 (contains 20% ethanol), or E85 (contains up to 85% ethanol). Using unapproved gasoline may cause performance problems and/or engine damage which may not be covered under warranty.
- Do not use gasoline containing methanol.
- Do not store fuel either in the fuel tank or in fuel containers over the winter unless a fuel stabilizer is used.
- Do not add oil to gasoline.

Fill the fuel tank with fresh unleaded regular gasoline from a major name-brand service station (Figure 10).

**Important:** To reduce starting problems, add fuel stabilizer to the fuel all season, mixing it with gasoline less than 30 days old.

**Important:** If you plan to store the machine in the vertical-stow position, refer to [Storing the Machine in the Vertical-Stow Position \(page 12\)](#) before adding fuel.

# Checking the Engine-Oil Level

**Service Interval:** Before each use or daily

**Note:** Max. fill: 0.59 L (20 oz), type: SAE 30 detergent oil with an API service classification of SF, SG, SH, SJ, SL, or higher.

1. Move the machine to a level surface.
2. Remove the dipstick (Figure 10).

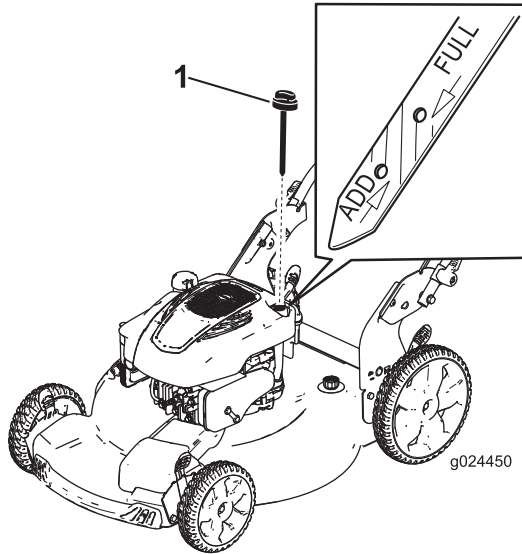


Figure 10

1. Dipstick

3. Wipe the dipstick clean with a clean cloth.
4. Insert the dipstick into the oil-fill tube, then remove the dipstick.
5. Read the oil level on the dipstick (Figure 10).
  - If the oil level is below the Add mark on the dipstick, slowly pour a small amount of oil into the oil-fill tube, wait 3 minutes, and repeat steps 3 through 5 until the oil level is at the Full mark on the dipstick.
  - If the oil level is above the Full mark on the dipstick, drain the excess oil until the oil level is at the Full mark on the dipstick; refer to [Changing the Engine Oil](#) (page 15).

**Important:** If the oil level in the crankcase is too low or too high and you run the engine, you may damage the engine.

6. Install the dipstick securely.

# Adjusting the Cutting Height

## ⚠ WARNING

Adjusting the cutting height may bring you into contact with the moving blade, causing serious injury.

- Stop the engine and wait for all moving parts to stop.
- Do not put your fingers under the housing when adjusting the cutting height.

## ⚠ CAUTION

If the engine has been running, the muffler will be hot and can severely burn you. Keep away from the hot muffler.

Adjust the cutting height as desired. Set the front wheels to the same height as the rear wheels (Figure 11).

**Note:** To raise the machine, move all the cutting-height levers rearward; to lower the machine, move all the cutting-height levers forward.

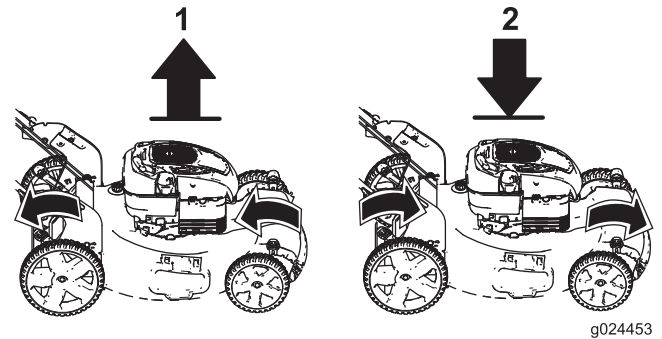


Figure 11

1. Raise the machine
2. Lower the machine

**Note:** The cutting-height settings are 25 mm (1 inch); 35 mm (1-3/8 inches); 44 mm (1-3/4 inches); 54 mm (2-1/8 inches); 64 mm (2-1/2 inches); 73 mm (2-7/8 inches); 83 mm (3-1/4 inches); 92 mm (3-5/8 inches); and 102 mm (4 inches).

## Starting the Engine

1. Hold the blade-control bar against the handle (Figure 12).

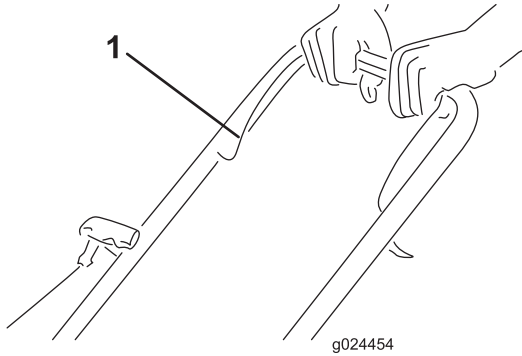


Figure 12

1. Blade-control bar

2. Pull the recoil-start handle (Figure 13) lightly until you feel resistance, then pull it sharply, and allow it to return to the rope guide on the handle slowly.

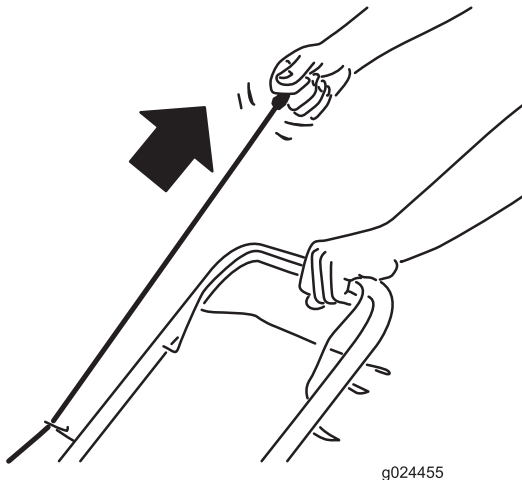


Figure 13

**Note:** If the machine does not start after several attempts, contact an Authorized Service Dealer.

## Using the Self-Propel Drive

- **To engage the self-propel drive:** Squeeze the self-propel-drive bar against the handle and hold it (Figure 14).

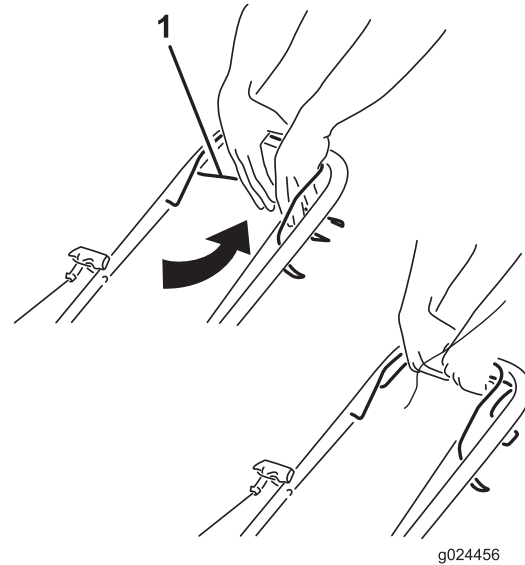


Figure 14

1. Self-propel-drive bar

**Note:** The maximum self-propel-drive speed is fixed. To reduce the speed, increase the space between the self-propel-drive bar and the handle.

- **To disengage the self-propel-drive:** release the self-propel-drive bar.

**Note:** The machine comes with freewheeling clutches that make it easier to pull the machine rearward. To disengage the clutches, you may need to push the machine forward about 2.5 cm (1 inch) or more after you release the self-propel-drive bar.

## Stopping the Engine

To stop the engine, release the blade-control bar.

**Important:** When you release the blade-control bar, both the engine and blade should stop within 3 seconds. If they do not stop properly, stop using your machine immediately and contact an Authorized Service Dealer.

## Recycling the Clippings

Your machine comes from the factory ready to recycle the grass and leaf clippings back into the lawn.

If the grass bag is on the machine, remove it; refer to [Removing the Grass Bag \(page 11\)](#) before recycling the clippings. If the side discharge chute is on the machine, remove it; refer to [Removing the Side-Discharge Chute \(page 11\)](#) before recycling the clippings.

## Bagging the Clippings

Use the grass bag when you want to collect grass and leaf clippings from the lawn.

### **⚠ WARNING**

A worn grass bag could allow small stones and other similar debris to be thrown toward you or bystanders, resulting in serious personal injury or death.

Check the grass bag frequently. If it is damaged, install a new Toro replacement bag.

If the side-discharge chute is on the machine, remove it; refer to [Removing the Side-Discharge Chute](#) (page 11) before bagging the clippings.

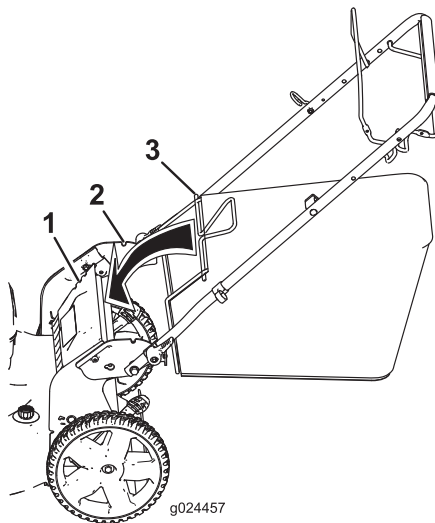
### **⚠ WARNING**

The blade is sharp; contacting the blade can result in serious personal injury.

Stop the engine and wait for all moving parts to stop before leaving the operating position.

## Installing the Grass Bag

1. Raise and hold up the rear deflector ([Figure 15](#)).



**Figure 15**

- |                   |                      |
|-------------------|----------------------|
| 1. Notches        | 3. Grass bag pin (2) |
| 2. Rear deflector |                      |

2. Install the grass bag, ensuring that the pins on the bag rest in the notches on the handle ([Figure 15](#)).
3. Lower the rear deflector.

## Removing the Grass Bag

To remove the bag, reverse the steps above.

## Side-Discharging the Clippings

Use the side discharge for cutting very tall grass.

If the grass bag is on the machine, remove it; refer to [Removing the Grass Bag](#) (page 11).

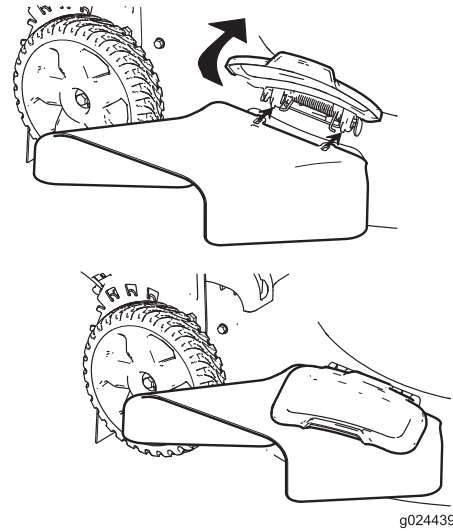
### **⚠ WARNING**

The blade is sharp; contacting the blade can result in serious personal injury.

Stop the engine and wait for all moving parts to stop before leaving the operating position.

## Installing the Side-Discharge Chute

Lift up the side deflector and install the side-discharge chute ([Figure 16](#)).



**Figure 16**

## Removing the Side-Discharge Chute

To remove the side-discharge chute, lift up the side deflector, remove the side-discharge chute, and lower the side-discharge deflector.

# Storing the Machine in the Vertical-Stow Position

During the mowing season or in the off-season, you can store your machine in the vertical position to minimize storage space.

## **⚠ DANGER**

Gasoline is extremely flammable and explosive. A fire or explosion from gasoline can burn you and others.

- Storing the machine in the vertical position when there is too much gasoline in the fuel tank may cause gasoline to leak from the fuel tank. Gasoline is extremely flammable and explosive. A fire or explosion from gasoline can burn you and others.
- Store the machine in the vertical position only when the level of gasoline in the fuel tank is no higher than what is recommended in this *Operator's Manual*.
- Do not store the machine in a position that is beyond the vertical (90°) position; otherwise, gasoline may escape from the fuel tank.
- Do not transport the machine in the vertical-stow position.
- Do not attempt to start the machine in the vertical-stow position.
- Do not attempt to store any machine with fuel and oil in the vertical-stow position that is not designed for that purpose.

## **⚠ WARNING**

Folding or unfolding the handle improperly can damage the cables, causing an unsafe operating condition.

- Do not damage the cables when folding or unfolding the handle.
  - If a cable is damaged, contact an Authorized Service Dealer.
1. Ensure that the level of gasoline in the fuel tank is no higher than what is recommended by the engine manufacturer; refer to the engine manufacturer's decal on the engine (Figure 17).

**Note:** If there is the level of gasoline in the fuel tank is too high, drain the gasoline from the fuel tank into an approved fuel container until it is at or below the level recommended by the engine manufacturer.

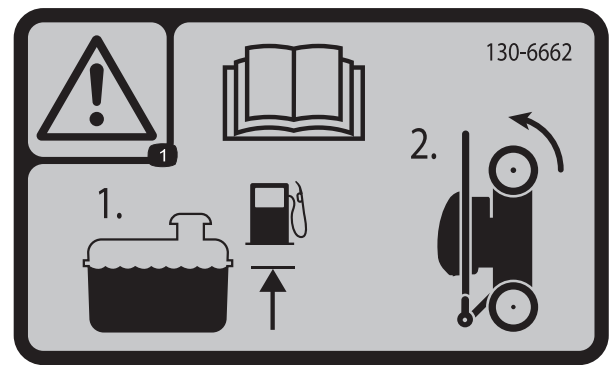


Figure 17

2. Ensure that the cutting-height setting on the machine is 92 mm (3-5/8 inches) or lower; if it is not, lower it; refer to [Adjusting the Cutting Height](#) (page 9).
3. Disengage the handle locks (Figure 18).

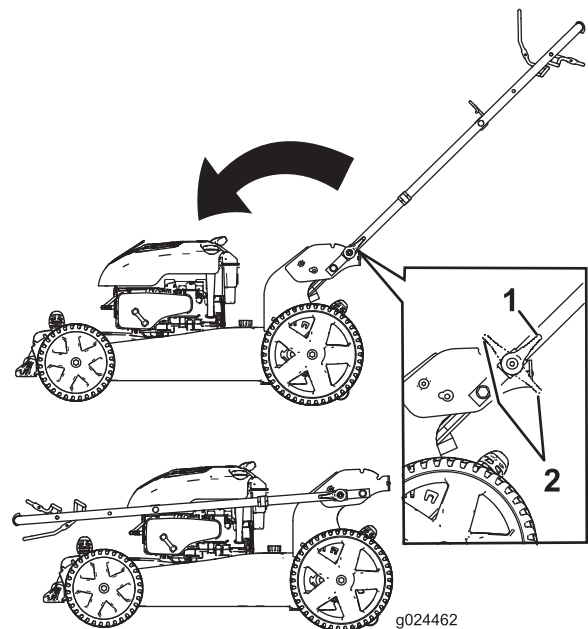


Figure 18

1. Handle lock engaged position
2. Handle lock disengaged positions

4. Fold the handle fully forward (Figure 18).

**Important:** Route the cables to the outside of the handle locks as you fold the handle.

5. Engage the handle locks.
6. Lift the front of the machine by the handle and move it into a storage space (Figure 19).

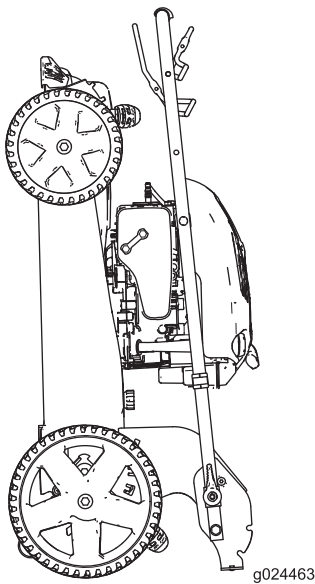


Figure 19

- Be aware of a potential fire hazard in very dry conditions, follow all local fire warnings, and keep the machine free of dry grass and leaf debris.
- Alternate the mowing direction. This helps disperse the clippings over the lawn for even fertilization.
- If the finished lawn appearance is unsatisfactory, try 1 or more of the following:
  - Replace the blade or have it sharpened.
  - Walk at a slower pace while mowing.
  - Raise the cutting height on your machine.
  - Cut the grass more frequently.
  - Overlap cutting swaths instead of cutting a full swath with each pass.
  - Set the cutting height on the front wheels a notch lower than the rear wheels. For example, set the front wheels at 54 mm (2-1/8 inches) and the rear wheels at 64 mm (2-1/2 inches).

## Operating Tips

### General Mowing Tips

- Clear the area of sticks, stones, wire, branches, and other debris that the blade could hit.
- Avoid striking solid objects with the blade. Never deliberately mow over any object.
- If the machine strikes an object or starts to vibrate, immediately stop the engine, disconnect the wire from the spark plug, and examine the machine for damage.
- For best performance, install a new blade before the cutting season begins.
- Replace the blade when necessary with a Toro replacement blade.

### Cutting Grass

- Cut only about a third of the grass blade at a time. Do not cut below the 54 mm (2-1/8 inch) setting unless the grass is sparse or it is late fall when grass growth begins to slow down. Refer to [Adjusting the Cutting Height \(page 9\)](#).
- When cutting grass over 15 cm (6 inches) tall, mow at the highest cutting height setting and walk slower; then mow again at a lower setting for the best lawn appearance. If the grass is too long, the machine may plug and cause the engine to stall.
- Mow only dry grass or leaves. Wet grass and leaves tend to clump on the yard and can cause the machine to plug or the engine to stall.

### **▲ WARNING**

**Wet grass or leaves can cause serious injury if you slip and contact the blade. Mow only in dry conditions.**

### Cutting Leaves

- After cutting the lawn, ensure that half of the lawn shows through the cut leaf cover. You may need to make more than a single pass over the leaves.
- If there are more than 13 cm (5 inches) of leaves on the lawn, set the front cutting height 1 or 2 notches higher than the rear cutting height.
- Slow down your mowing speed if the machine does not cut the leaves finely enough.

# Maintenance

**Note:** Determine the left and right sides of the machine from the normal operating position.

## Recommended Maintenance Schedule(s)

Maintenance Service Interval	Maintenance Procedure
After the first 5 hours	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Change the engine oil.</li> </ul>
Before each use or daily	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the engine-oil level.</li> <li>• Ensure that the engine stops within 3 seconds after releasing the blade-control bar.</li> <li>• Clean grass clippings and dirt from under the machine.</li> </ul>
Before storage	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Empty the fuel tank before repairs as directed and before annual storage.</li> </ul>
Yearly	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Change the engine oil.</li> <li>• Replace the blade or have it sharpened (more frequently if the edge dulls quickly).</li> <li>• Clean the air cooling system; clean it more frequently in dusty operating conditions. Refer to your engine owner's manual.</li> <li>• Refer to your engine owner's manual for any additional yearly maintenance procedures.</li> </ul>

**Important:** Refer to your engine owner's manual for additional maintenance procedures.

**Note:** Replacement parts are available from an Authorized Service Dealer (go to [www.toro.com](http://www.toro.com) to find the nearest dealer) or at [www.shoptoro.com](http://www.shoptoro.com).

## Preparing for Maintenance

1. Stop the engine and wait for all moving parts to stop.
2. Disconnect the spark-plug wire from the spark plug (Figure 20) before performing any maintenance procedure.

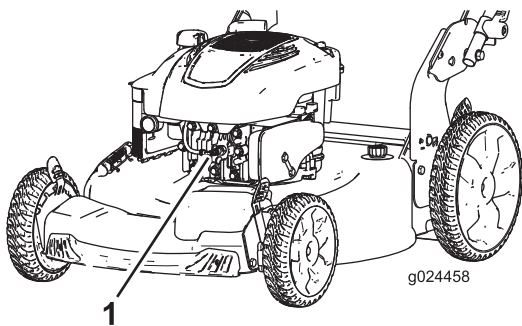


Figure 20

3. After performing the maintenance procedure(s), connect the spark-plug wire to the spark plug.

**Important:** Before tipping the machine to change the oil or replace the blade, allow the fuel tank to run dry through normal usage. If you must tip the machine prior to running out of fuel, use a hand fuel pump to remove the fuel. Always tip the machine onto its side, with the dipstick down.

### **▲ WARNING**

Tipping the machine may cause the fuel to leak. Gasoline is flammable and explosive and can cause personal injury.

Run the engine dry or remove the gasoline with a hand pump; never siphon.

## Replacing the Air Filter

1. Use a screw driver to open the air-filter cover (Figure 21).

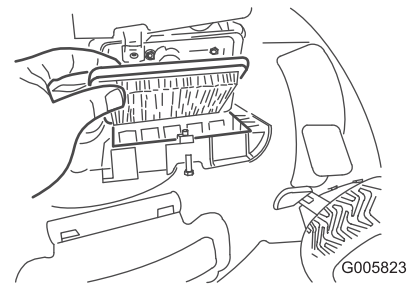


Figure 21

2. Replace the air filter.
3. Install the air-filter cover.

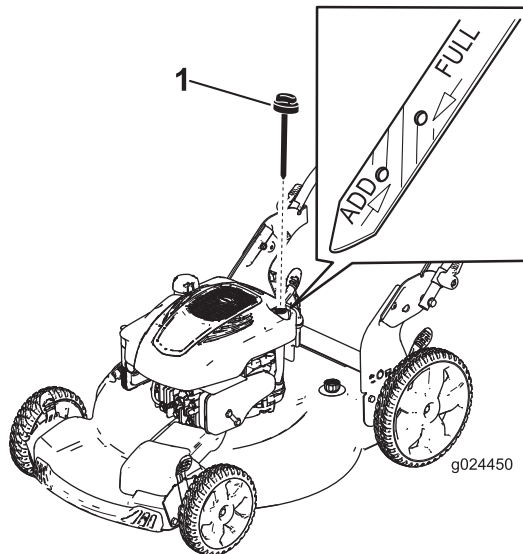
# Changing the Engine Oil

**Service Interval:** After the first 5 hours

Yearly

Run the engine a few minutes before changing the oil to warm it. Warm oil flows better and carries more contaminants.

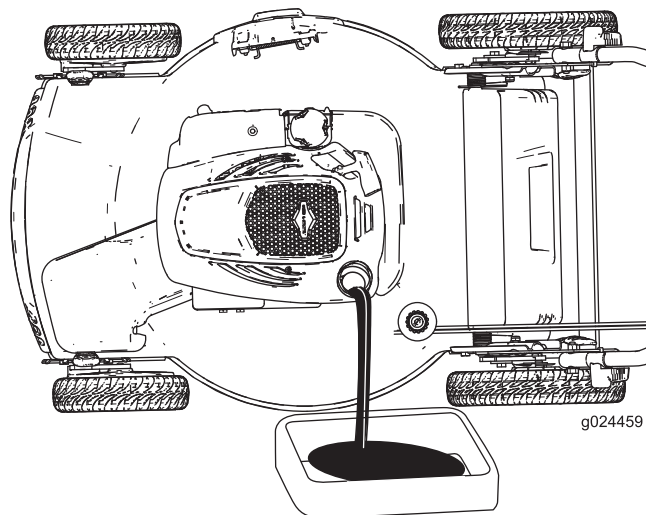
1. Move the machine to a level surface.
2. Refer to [Preparing for Maintenance](#) (page 14).
3. Remove the dipstick ([Figure 22](#)).



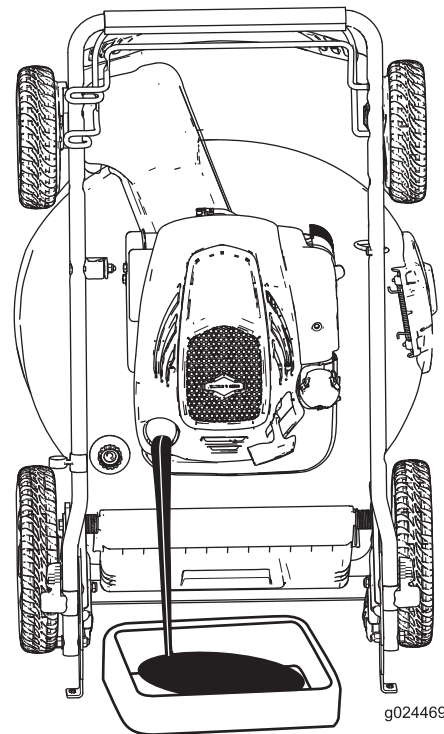
**Figure 22**

1. Dipstick

4. Tip the machine onto its side with the dipstick down ([Figure 23](#)) or set the machine in the vertical-stow position ([Figure 24](#); refer to [Storing the Machine in the Vertical-Stow Position](#) (page 12)) to drain the used oil out through the oil-fill tube.



**Figure 23**



**Figure 24**

5. Return the machine to the operating position.
  6. Pour about 3/4 of the crankcase capacity of oil in the crankcase.
- Note:** Max. fill: 0.59 L (20 oz), type: SAE 30 detergent oil with an API service classification of SF, SG, SH, SJ, SL, or higher.
7. Wait about 3 minutes for the oil to settle in the crankcase.
  8. Wipe the dipstick clean with a clean cloth.
  9. Insert the dipstick into the oil-fill tube, then remove the dipstick.
  10. Read the oil level on the dipstick ([Figure 22](#)).
    - If the oil level is below the Add mark on the dipstick, slowly pour a small amount of oil into the oil-fill tube and repeat steps 8 through 10 until the oil level is at the Full mark on the dipstick.
    - If the oil level is above the Full mark on the dipstick, drain the excess oil until the oil level is at the Full mark on the dipstick.
  11. Install the dipstick securely.
  12. Recycle the used oil properly.

**Important:** If the oil level in the crankcase is too low or too high and you run the engine, you may damage the engine.

# Replacing the Blade

Service Interval: Yearly

**Important:** You will need a torque wrench to install the blade properly. If you do not have a torque wrench or are uncomfortable performing this procedure, contact an Authorized Service Dealer.

Examine the blade whenever you run out of gasoline. If the blade is damaged or cracked, replace it immediately. If the blade edge is dull or nicked, have it sharpened and balanced, or replace it.

## ⚠ WARNING

The blade is sharp; contacting the blade can result in serious personal injury.

Wear gloves when servicing the blade.

1. Refer to [Preparing for Maintenance](#) (page 14).
2. Tip the machine either onto its side with the dipstick down.
3. Use a block of wood to hold the blade steady ([Figure 25](#)).

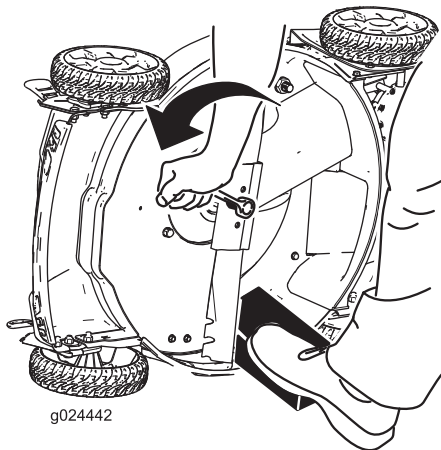


Figure 25

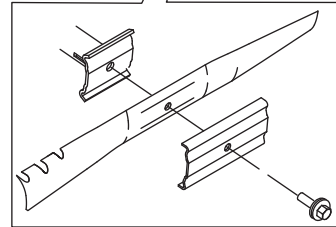
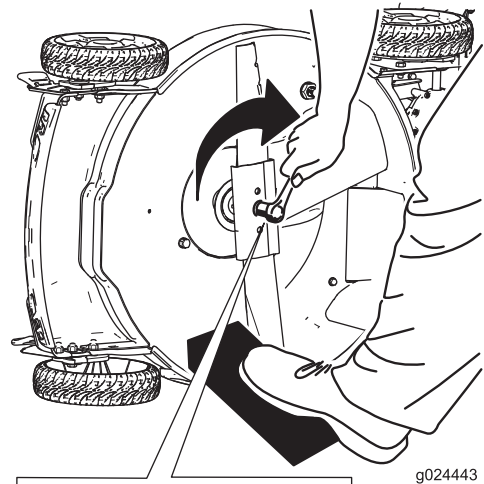


Figure 26

**Important:** Position the curved ends of the blade to point toward the machine housing.

6. Use a torque wrench to tighten the blade bolt to 82 N-m (60 ft-lb).

**Important:** A bolt torqued to 82 N-m (60 ft-lb) is very tight. While holding the blade with a block of wood, put your weight behind the ratchet or wrench and tighten the bolt securely. This bolt is very difficult to overtighten.

4. Remove the blade by turning the blade bolt counterclockwise, saving all mounting hardware to install the new blade ([Figure 25](#)).
5. Install the new blade by turning the blade bolt clockwise ([Figure 26](#)).

## Adjusting the Self-Propel Drive

Whenever you install a new self-propel cable or if the self-propel drive is out of adjustment, adjust the self-propel drive.

1. Turn the adjustment knob counterclockwise to loosen the cable adjustment (Figure 27).

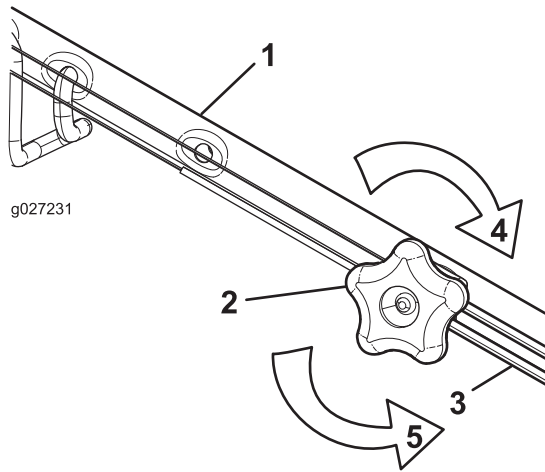


Figure 27

1. Handle (left side)
2. Adjustment knob
3. Self-propel-drive cable
4. Turn the knob clockwise to tighten the adjustment.
5. Turn the knob counterclockwise to loosen the adjustment.

2. Adjust the tension on the cable (Figure 27) by pulling it back or pushing it forward and holding that position.

**Note:** Push the cable toward the engine to increase the traction; pull the cable away from the engine to decrease the traction.

3. Turn the adjustment knob clockwise to tighten the adjustment of the cable.

**Note:** Tighten the knob firmly by hand.

## Cleaning under the Machine

**Service Interval:** Before each use or daily

### ⚠ WARNING

The machine may dislodge material from under the machine.

- Wear eye protection.
- Stay in the operating position (behind the handle) when the engine is running.
- Do not allow bystanders in the area.

## Cleaning the Machine Using the Washout Port

For best results, clean the machine soon after you have completed mowing.

1. Lower the machine to its lowest cutting-height setting. Refer to [Adjusting the Cutting Height \(page 9\)](#).
2. Move the machine onto a flat paved surface.
3. Wash out the area under the rear deflector where the clippings go from the underside of the machine to the grass bag.
4. Attach a garden hose that is connected to a water supply to the washout port (Figure 28).

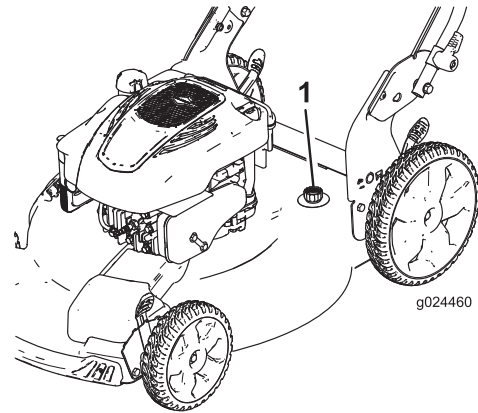


Figure 28

1. Washout port

5. Turn the water on.
6. Start the engine and run it until there are no more clippings that come out from under the machine.
7. Stop the engine.
8. Shut off the water and disconnect the garden hose from the machine.
9. Start the engine and run it for a few minutes to dry the underside of the machine to prevent it from rusting.
10. Allow the engine to cool before storing the machine in an enclosed area.

## Cleaning the Machine in the Vertical-Stow Position

1. Set the machine in the vertical-stow position; refer to [Storing the Machine in the Vertical-Stow Position \(page 12\)](#).
2. Wash out the clippings from under the machine.

# Storage

Store the machine in a cool, clean, dry place.

## Preparing the Machine for Storage

### **⚠ WARNING**

Gasoline vapors can explode.

- Do not store gasoline more than 30 days.
  - Do not store the machine in an enclosure near an open flame.
  - Allow the engine to cool before storing it.
1. On the last refueling of the year, add fuel stabilizer to the fuel as directed by the engine manufacturer.
  2. Dispose of any unused fuel properly. Recycle it according to local codes, or use it in your automobile.  
**Note:** Old fuel in the fuel tank is the leading cause of hard starting. Do not store fuel without stabilizer more than 30 days, and do not store stabilized fuel more than 90 days.
  3. Run the machine until the engine stops from running out of fuel.
  4. Start the engine again.
  5. Allow the engine to run until it stops. When you can no longer start the engine, it is sufficiently dry.
  6. Disconnect the wire from the spark plug.
  7. Remove the spark plug, add 30 ml (1 oz) of oil through the spark plug hole, and pull the starter rope slowly several times to distribute oil throughout the cylinder to prevent cylinder corrosion during the off-season.
  8. Loosely install the spark plug.
  9. Tighten all nuts, bolts, and screws.

## Folding the Handle

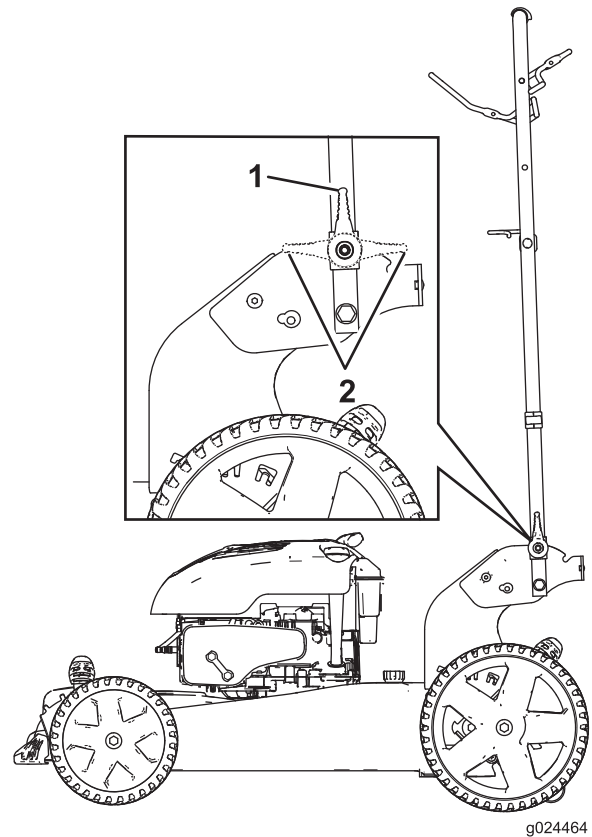
### **⚠ WARNING**

Folding or unfolding the handle improperly can damage the cables, causing an unsafe operating condition.

- Do not damage the cables when folding or unfolding the handle.
  - If a cable is damaged, contact an Authorized Service Dealer.
1. Disengage the handle locks until you can move the upper handle freely.

2. Fold the handle forward either to the vertical position or the fully forward position as shown in [Figure 29](#).

**Important:** Route the cables to the outside of the handle locks as you fold the handle.



**Figure 29**

1. Handle lock engaged position
2. Handle lock disengaged positions

3. To unfold the handle, refer to [1 Unfolding the Handle \(page 5\)](#).

## Removing the Machine from Storage

1. Check and tighten all fasteners.
2. Remove the spark plug and spin the engine rapidly using the starter to blow excess oil from the cylinder.
3. Install the spark plug and tighten it with a torque wrench to 15 ft-lb (20 N-m).
4. Perform any needed maintenance procedures; refer to [Preparing for Maintenance \(page 14\)](#).
5. Check the engine-oil level; refer to [Checking the Engine-Oil Level \(page 9\)](#).
6. Fuel the fuel tank with fresh gasoline; refer to [Filling the Fuel Tank \(page 8\)](#).
7. Connect the wire to the spark plug.

## International Distributor List

<b>Distributor:</b>	<b>Country:</b>	<b>Phone Number:</b>	<b>Distributor:</b>	<b>Country:</b>	<b>Phone Number:</b>
Agrolanc Kft	Hungary	36 27 539 640	Maquiver S.A.	Colombia	57 1 236 4079
Balama Prima Engineering Equip.	Hong Kong	852 2155 2163	Maruyama Mfg. Co. Inc.	Japan	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	Korea	82 32 551 2076	Mountfield a.s.	Czech Republic	420 255 704 220
Casco Sales Company	Puerto Rico	787 788 8383	Mountfield a.s.	Slovakia	420 255 704 220
Ceres S.A.	Costa Rica	506 239 1138	Munditol S.A.	Argentina	54 11 4 821 9999
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	Sri Lanka	94 11 2746100	Norma Garden	Russia	7 495 411 61 20
Cyril Johnston & Co.	Northern Ireland	44 2890 813 121	Oslinger Turf Equipment SA	Ecuador	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	Republic of Ireland	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	Finland	358 987 00733
Equiver	Mexico	52 55 539 95444	Parkland Products Ltd.	New Zealand	64 3 34 93760
Femco S.A.	Guatemala	502 442 3277	Perfetto	Poland	48 61 8 208 416
ForGarder OU	Estonia	372 384 6060	Pratoverde SRL.	Italy	39 049 9128 128
G.Y.K. Company Ltd.	Japan	81 726 325 861	Prochaska & Cie	Austria	43 1 278 5100
Geomechaniki of Athens	Greece	30 10 935 0054	RT Cohen 2004 Ltd.	Israel	972 986 17979
Golf international Turizm	Turkey	90 216 336 5993	Riversa	Spain	34 9 52 83 7500
Guandong Golden Star	China	86 20 876 51338	Lely Turfcare	Denmark	45 66 109 200
Hako Ground and Garden	Sweden	46 35 10 0000	Solvart S.A.S.	France	33 1 30 81 77 00
Hako Ground and Garden	Norway	47 22 90 7760	Spypros Stavrinides Limited	Cyprus	357 22 434131
Hayter Limited (U.K.)	United Kingdom	44 1279 723 444	Surge Systems India Limited	India	91 1 292299901
Hydroturf Int. Co Dubai	United Arab Emirates	97 14 347 9479	T-Markt Logistics Ltd.	Hungary	36 26 525 500
Hydroturf Egypt LLC	Egypt	202 519 4308	Toro Australia	Australia	61 3 9580 7355
Irrimac	Portugal	351 21 238 8260	Toro Europe NV	Belgium	32 14 562 960
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	India	0091 44 2449 4387	Valtech	Morocco	212 5 3766 3636
Jean Heybroek b.v.	Netherlands	31 30 639 4611	Victus Emak	Poland	48 61 823 8369

### European Privacy Notice

#### The Information Toro Collects

Toro Warranty Company (Toro) respects your privacy. In order to process your warranty claim and contact you in the event of a product recall, we ask you to share certain personal information with us, either directly or through your local Toro company or dealer.

The Toro warranty system is hosted on servers located within the United States where privacy law may not provide the same protection as applies in your country.

BY SHARING YOUR PERSONAL INFORMATION WITH US, YOU ARE CONSENTING TO THE PROCESSING OF YOUR PERSONAL INFORMATION AS DESCRIBED IN THIS PRIVACY NOTICE.

#### The Way Toro Uses Information

Toro may use your personal information to process warranty claims, to contact you in the event of a product recall and for any other purpose which we tell you about. Toro may share your information with Toro's affiliates, dealers or other business partners in connection with any of these activities. We will not sell your personal information to any other company. We reserve the right to disclose personal information in order to comply with applicable laws and with requests by the appropriate authorities, to operate our systems properly or for our own protection or that of other users.

#### Retention of your Personal Information

We will keep your personal information as long as we need it for the purposes for which it was originally collected or for other legitimate purposes (such as regulatory compliance), or as required by applicable law.

#### Toro's Commitment to Security of Your Personal Information

We take reasonable precautions in order to protect the security of your personal information. We also take steps to maintain the accuracy and current status of personal information.

#### Access and Correction of your Personal Information

If you would like to review or correct your personal information, please contact us by email at [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### Australian Consumer Law

Australian customers will find details relating to the Australian Consumer Law either inside the box or at your local Toro Dealer.



# The Toro Warranty and The Toro GTS Starting Guarantee

Residential Products

## Conditions and Products Covered

The Toro Company and its affiliate, Toro Warranty Company, pursuant to an agreement between them, jointly promise to repair for the original purchaser<sup>1</sup> the Toro Product listed below if defective in materials or workmanship or if the Toro GTS (Guaranteed to Start) engine will not start on the first or second pull, provided the routine maintenance required in the *Operator's Manual* have been performed.

The following time periods apply from the date of purchase:

Products	Warranty Period
Walk Power Mowers	
• Cast Deck	5 years Residential Use <sup>2</sup> 90 Days Commercial Use
• Engine	5 years GTS Guarantee, Residential Use <sup>3</sup>
• Battery	2 years
• Steel Deck	2 years Residential Use <sup>2</sup> 30 Days Commercial Use
• Engine	2 years GTS Guarantee, Residential Use <sup>3</sup>
TimeMaster Mowers	
• Engine	3 years Residential Use <sup>2</sup> 90 Days Commercial Use
• Battery	3 years GTS Guarantee, Residential Use <sup>3</sup> 2 years
Electric Hand Held Products and Walk Power Mowers	2 years Residential Use <sup>2</sup> No Warranty for Commercial Use
Snowthrowers	
• Single Stage	2 years Residential Use <sup>2</sup> 45 Days Commercial Use
• Engine	2 years GTS Guarantee, Residential Use <sup>3</sup>
• Two Stage	3 years Residential Use <sup>2</sup> 45 Days Commercial Use
• Chute, chute deflector and impeller housing cover	Lifetime (original owner only) <sup>5</sup>
Electric Snowthrowers	2 years Residential Use <sup>2</sup> No Warranty for Commercial Use
All Ride-On Units Below	
• Engine	See engine manufacturer's warranty <sup>4</sup>
• Battery	2 years Residential Use <sup>2</sup>
• Attachments	2 years Residential Use <sup>2</sup>
DH Lawn & Garden Tractors	2 years Residential Use <sup>2</sup> 30 Days Commercial Use
XLS Lawn & Garden Tractors	3 years Residential Use <sup>2</sup> 30 Days Commercial Use
TimeCutter	3 years Residential Use <sup>2</sup> 30 Days Commercial Use
TITAN Mowers	
• Frame	3 years or 240 hours <sup>5</sup> Lifetime (original owner only) <sup>6</sup>

<sup>1</sup>Original Purchaser means the person who originally purchased the Toro Product.

<sup>2</sup>Residential use means use of the product on the same lot as your home. Use at more than one location is considered commercial use and the commercial use warranty would apply.

<sup>3</sup>The Toro GTS Starting Guarantee does not apply when the product is used commercially.

<sup>4</sup>Some engines used on Toro Products are warranted by the engine manufacturer.

<sup>5</sup>Whichever occurs first.

<sup>6</sup>Lifetime Frame Warranty - If the main frame, consisting of the parts welded together to form the tractor structure that other components such as the engine are secured to, cracks or breaks in normal use, it will be repaired or replaced, at Toro's option, under warranty at no cost for parts and labor. Frame failure due to misuse or abuse and failure or repair required due to rust or corrosion are not covered.

Warranty may be denied if the hour meter is disconnected, altered, or shows signs of being tampered with.

## Owner Responsibilities

You must maintain your Toro Product by following the maintenance procedures described in the *Operator's Manual*. Such routine maintenance, whether performed by a dealer or by you, is at your expense.

## Instructions for Obtaining Warranty Service

If you think that your Toro Product contains a defect in materials or workmanship, follow this procedure:

1. Contact your seller to arrange service of the product. If for any reason it is impossible for you to contact your seller, you may contact any Toro Authorized Distributor to arrange service. See attached Distributor List.
2. Bring the product and your proof of purchase (sales receipt) to the servicing outlet. If for any reason you are dissatisfied with the servicing outlet's analysis or with the assistance provided, contact us at:

Toro Customer Care Department, RLC Division  
Toro Warranty Company  
8111 Lyndale Avenue South  
Bloomington, MN 55420-1196  
001-952-948-4707

## Items and Conditions Not Covered

There is no other express warranty except for special emission system coverage and engine warranty coverage on some products. This express warranty does not cover the following:

- Cost of regular maintenance service or parts, such as filters, fuel, lubricants, oil changes, spark plugs, air filters blade sharpening or worn blades, cable/linkage adjustments, or brake and clutch adjustments
- Components failing due to normal wear
- Any product or part which has been altered or misused or neglected and requires replacement or repair due to accidents or lack of proper maintenance
- Pickup and delivery charges
- Repairs or attempted repairs by anyone other than an Authorized Toro Service Dealer
- Repairs necessary due to failure to follow recommended fuel procedure (consult *Operator's Manual* for more details)
  - Removing contaminants from the fuel system is not covered
  - Use of old fuel (more than one month old) or fuel which contains more than 10% ethanol or more than 15% MTBE
  - Failure to drain the fuel system prior to any period of non-use over one month
- Repairs or adjustments to correct starting difficulties due to the following:
  - Failure to follow proper maintenance procedures or recommended fuel procedure
  - Rotary mower blade striking an object
- Special operational conditions where starting may require more than two pulls:
  - First time starts after extended period of non-use over three months or seasonal storage
  - Cool temperature starts such as those found in early spring and late autumn
  - Improper starting procedures - if you are having difficulty starting your unit, please check the *Operator's Manual* to ensure that you are using the correct starting procedures. This can save an unnecessary visit to an Authorized Toro Service Dealer.

## General Conditions

The purchaser is covered by the national laws of each country. The rights to which the purchaser is entitled with the support of these laws are not restricted by this warranty.



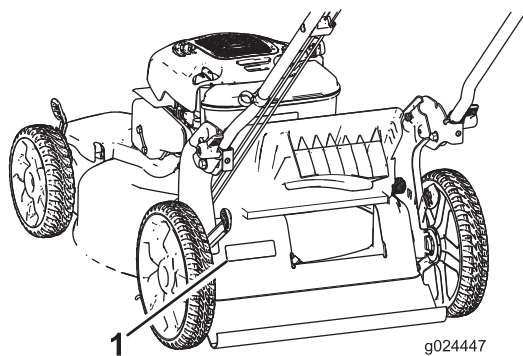
# Introduzione

Questo tosaerba a lame rotanti con operatore a piedi è pensato per l'utilizzo da parte di privati. Il suo scopo è quello di tagliare l'erba di prati ben tenuti di complessi residenziali. Non è stato progettato per tagliare aree cespugliose o per impieghi in agricoltura.

Leggete attentamente queste informazioni al fine di utilizzare e mantenere correttamente il prodotto e di evitare infortuni e danni. Voi siete responsabili del corretto utilizzo del prodotto, all'insegna della sicurezza.

Potete contattare direttamente Toro su [www.Toro.com](http://www.Toro.com) per avere informazioni sulla sicurezza dei prodotti e su materiale di formazione per utilizzo, accessori, ottenere assistenza nella ricerca di un rivenditore o registrare il vostro prodotto.

Per assistenza, ricambi originali Toro o ulteriori informazioni, rivolgetevi a un Distributore Toro autorizzato o a un Centro Assistenza Toro e abbiate sempre a portata di mano il numero del modello e il numero di serie del prodotto. **Figura 1** indica la posizione del numero del modello e del numero di serie sul prodotto.



**Figura 1**

1. Targa del numero del modello e del numero di serie

Scrivete il numero del modello e il numero di serie nello spazio seguente:

N° del modello _____
N° di serie _____

Il sistema di avvertimento adottato dal presente manuale identifica i pericoli potenziali e riporta messaggi di sicurezza, identificati dal simbolo di avvertimento (**Figura 2**), che segnala

un pericolo in grado di provocare infortuni gravi o la morte se non si osservano le precauzioni raccomandate.



**Figura 2**

1. Simbolo di avvertimento

Per evidenziare le informazioni vengono utilizzate due parole. **Importante** indica informazioni meccaniche di particolare importanza, e **Nota** evidenzia informazioni generali di particolare rilevanza.

Questo prodotto è conforme a tutte le direttive europee pertinenti. Vedere i dettagli nella Dichiarazione di Conformità (DICO) specifica del prodotto fornita a parte.

**Coppia netta:** La coppia lorda o netta di questo motore è stata valutata in laboratorio dal produttore del motore in conformità alla norma SAE (Society of Automotive Engineers) J1940. La configurazione rispondente ai requisiti di sicurezza, emissione e funzionamento comporta una sensibile riduzione della potenza effettiva del motore di questa classe di tosaerba. Vai su [www.Toro.com](http://www.Toro.com) per visualizzare le specifiche relative al modello di tosaerba.

Non alterate i comandi del motore né la velocità del regolatore; potreste creare rischi per la sicurezza con conseguenti lesioni alle persone.

# Indice

Introduzione .....	1
Sicurezza .....	2
Sicurezza generale del tosaerba .....	2
Pressione acustica .....	3
Potenza acustica .....	3
Vibrazione su mani-braccia .....	4
Adesivi di sicurezza e informativi .....	4
Preparazione .....	5
1 Apertura della stegola .....	5
2 Montaggio del cavo dell'avviatore autoavvolgente nel guidacavo .....	6
3 Riempimento del motore con olio .....	6
4 Montaggio del cesto di raccolta .....	7
Quadro generale del prodotto .....	8
Specifiche .....	8
Funzionamento .....	8



Riempimento del serbatoio del carburante.....	8
Controllo del livello dell'olio motore.....	9
Regolazione dell'altezza di taglio .....	9
Avviamento del motore.....	10
Utilizzo della trazione automatica .....	10
Spegnimento del motore .....	10
Riciclaggio dello sfalcio .....	10
Utilizzo del cesto di raccolta.....	11
Scarico laterale dello sfalcio.....	11
Rimessaggio della macchina in posizione verticale.....	12
Suggerimenti .....	13
Manutenzione .....	14
Programma di manutenzione raccomandato .....	14
Preparazione per la manutenzione .....	14
Sostituzione del filtro dell'aria.....	15
Cambio dell'olio motore.....	15
Sostituzione della lama .....	16
Regolazione della trazione automatica .....	17
Pulizia sotto la macchina.....	17
Rimessaggio .....	18
Preparazione del tosaerba per il rimessaggio .....	18
Piegatura della stegola .....	18
Messa in funzione della macchina dopo il rimessaggio.....	19

## Sicurezza

Questa macchina è stata progettata in conformità con EN ISO 5395:2013.

**L'errato utilizzo o manutenzione di questo tosaerba può causare infortuni. Limitate il rischio di infortuni attenendovi alle seguenti istruzioni di sicurezza.**

**Per garantire la massima sicurezza, migliori prestazioni e familiarizzare con il prodotto, è essenziale che tutti gli operatori della macchina leggano attentamente e comprendano il contenuto di questo manuale prima ancora di avviare il motore. Fate sempre attenzione al simbolo di allarme (Figura 2), che indica Attenzione, Avvertenza o Pericolo – “norme di sicurezza”. Leggete e comprendete le istruzioni, perché si tratta della vostra sicurezza. Il mancato rispetto delle istruzioni può provocare infortuni.**

## Sicurezza generale del tosaerba

Questa falciatrice è in grado di amputare mani e piedi, e scagliare oggetti. La mancata osservanza delle seguenti norme di sicurezza può provocare gravi infortuni ed anche la morte.

### Addestramento

- Leggete attentamente le istruzioni. Prendete dimestichezza con i comandi e il corretto utilizzo delle apparecchiature.

- Non consentite mai l'uso del tosaerba a bambini o a persone che non abbiano perfetta conoscenza delle presenti istruzioni. Le normative locali possono imporre limiti all'età dell'operatore.
- Ricordate sempre che l'operatore o utilizzatore è responsabile di incidenti o pericoli occorsi ad altre persone o alla loro proprietà.
- Comprendete le spiegazioni di tutti i pittogrammi riportati sul tosaerba o nelle istruzioni.

## Benzina

**AVVERTENZA** – La benzina è altamente infiammabile. Prendete le seguenti precauzioni.

- Conservate il carburante in apposite taniche.
- Eseguite sempre i rifornimenti all'aperto e non fumate durante l'operazione.
- Aggiungete il carburante prima di avviare il motore. Non togliate mai il tappo del serbatoio, né aggiungete benzina a motore acceso o caldo;
- Se versate inavvertitamente della benzina, non avviate il motore, ma allontanate il tosaerba dall'area interessata evitando di generare una fonte di accensione, finché i vapori di benzina non si saranno dissipati.
- Montate saldamente tutti i tappi del serbatoio carburante e della tanica.

## Preparazione

- Indossate pantaloni lunghi e calzature robuste e antiscivolo quando tosate. Non usate mai l'apparecchiatura a piedi nudi o in sandali.
- Ispezionate attentamente l'area in cui deve essere utilizzata l'apparecchiatura, e togliete tutte le pietre, rametti, ossi ed altri corpi estranei.
- Prima dell'uso controllate sempre a vista che le protezioni e i dispositivi di sicurezza, come deflettori e/o cesti di raccolta, siano montati e perfettamente funzionanti.
- Prima dell'uso controllate sempre a vista che le lame, i bulloni delle lame e il gruppo di taglio non siano usurati o danneggiati. Sostituite in serie lame e bulloni usurati o danneggiati, per mantenere il bilanciamento.

## Avviamento

- Non inclinate la macchina quando avviate il motore, salvo quando deve essere inclinata per l'avviamento. In questo caso non inclinatelo più del necessario, e sollevate soltanto il lato lontano dall'operatore.
- Avviate il motore con cautela, osservando le istruzioni e tenendo i piedi lontano dalla lama (o lame), non davanti al condotto di scarico.

## Funzionamento

- Non tosate in prossimità di altre persone, soprattutto bambini, o di animali da compagnia.

- Tosate solamente alla luce del giorno o con illuminazione artificiale adeguata.
- Prestate attenzione a fosse e ad altri pericoli nascosti.
- Non mettete le mani o i piedi vicino o sotto le parti rotanti. Restate sempre lontani dall'apertura di scarico.
- Non sollevate né trasportate il tosaerba se il motore è acceso.
- Prestate la massima attenzione quando fate marcia indietro o tirate verso di voi un tosaerba con operatore a piedi.
- Camminate, non correte.
- Pendenze:
  - Non tosate versanti molto scoscesi.
  - Prestate la massima attenzione sulle pendenze.
  - Tosate le pendenze con movimento laterale, mai verso l'alto e il basso, e invertite la direzione con la massima cautela sulle pendenze.
  - Procedete sempre con passo sicuro sulle pendenze.
- Rallentate sulle pendenze e sulle curve strette per evitare ribaltamenti e la perdita di controllo.
- Fermate la lama prima di inclinare il tosaerba per il trasferimento se dovete attraversare superfici non erbose e per trasferirlo avanti e indietro dalla zona da tosare.
- Non azionate il motore in un locale chiuso in cui possano raccogliersi i fumi tossici dell'ossido di carbonio e altri gas di scarico.
- Spegnete il motore
  - ogni volta che lasciate la macchina incustodita.
  - prima del rifornimento di carburante.
  - prima di togliere il cesto di raccolta.
  - prima di regolare l'altezza, a meno che la regolazione non possa essere eseguita dalla posizione di guida.
- Spegnete il motore e staccate il cappellotto dalla candela:
  - prima di disintasarlo o rimuovere ostruzioni dal condotto di scarico.
  - prima di controllare, pulire o eseguire interventi sulla macchina.
  - dopo aver colpito un corpo estraneo; ispezionate il tosaerba per rilevare eventuali danni, ed effettuate le riparazioni necessarie prima di riavviarlo e utilizzarlo;
  - se la macchina inizia a vibrare in modo anomalo (controllatela immediatamente).
- I lampi possono causare lesioni gravi o morte. Se vedete lampi o udite tuoni vicini all'area in cui vi trovate, non utilizzate la macchina; cercate un riparo.
- Prestate attenzione al traffico quando attraversate o procedete nei pressi di una strada.
- Non usate lance ad alta pressione per la pulizia delle attrezzature sulla macchina.
- Non tenete le apparecchiature con benzina nel serbatoio o all'interno di edifici dove i vapori possano raggiungere fiamme libere o scintille.
- Lasciate raffreddare il motore prima del rimessaggio al chiuso.
- Per ridurre il rischio d'incendio, mantenete motore, marmitta di scarico, vano batteria e zona di conservazione della benzina esenti da erba, foglie ed eccessi di grasso.
- Controllate spesso i componenti del cesto di raccolta e la protezione di scarico, e all'occorrenza sostituiteli con parti raccomandate dal produttore.
- Sostituite le parti usurate o danneggiate, per motivi di sicurezza.
- Sostituite le marmitte di scarico difettose.
- Dovendo scaricare il serbatoio del carburante, eseguite l'operazione all'aperto.
- Non modificate la taratura del regolatore del motore e non fate superare al motore i regimi previsti. Il motore che funziona a velocità eccessiva può aumentare il rischio di infortuni.
- Durante la messa a punto della macchina fate attenzione a non intrappolare le dita tra le lame in movimento e le parti fisse della macchina.
- **Per garantire le massime prestazioni e sicurezza, utilizzate esclusivamente ricambi e accessori originali Toro. Non utilizzate ricambi o accessori incompatibili, in quanto potrebbero compromettere la sicurezza.**

## Rimorchio

- Prestate la massima attenzione durante il carico e lo scarico della macchina da un rimorchio o da un autocarro.
- Utilizzate rampe larghe per il carico e lo scarico della macchina da un rimorchio o da un autocarro.
- Fissate saldamente la macchina in basso utilizzando cinghie, catene, cavi o corde. Le cinghie anteriori e posteriori dovranno essere rivolte verso il basso e all'esterno rispetto alla macchina.

## Pressione acustica

Questa unità ha un livello di pressione acustica all'orecchio dell'operatore di 89 dBA, con un valore d'incertezza (K) di 1 dBA.

Il livello di pressione acustica è stato determinato in conformità con le procedure definite nella norma EN ISO 5395:2013.

## Potenza acustica

Questa unità ha un livello di potenza acustica garantito di 98 dBA, con un valore d'incertezza (K) di 1 dBA.

## Manutenzione e rimessaggio

- Mantenete adeguatamente serrati tutti i dadi, i bulloni e le viti, per assicurarvi che l'apparecchiatura funzioni nelle migliori condizioni di sicurezza.

Il livello di potenza acustica è stato determinato in conformità con le procedure definite nella norma ISO 11094.

## ⚠ ATTENZIONE

L'esposizione a lungo termine al rumore durante l'utilizzo della macchina può causare un certo grado di perdita dell'udito.

Indossate protezioni acustiche adeguate ogni volta che utilizzate la macchina per un lungo periodo di tempo.

## Vibrazione su mani-braccia

Livello di vibrazione misurato per la mano destra = 5,5 m/s<sup>2</sup>

Livello di vibrazione misurato per la mano sinistra = 5,4 m/s<sup>2</sup>

Valore d'incertezza (K) = 2,2 m/s<sup>2</sup>

I valori rilevati sono stati determinati in conformità con le procedure definite nella norma EN ISO 5395:2013.

## ⚠ ATTENZIONE

L'esposizione a lungo termine alle vibrazioni durante l'utilizzo della macchina può causare un certo grado di intorpidimento di mani e polsi.

Indossate guanti che smorzino le vibrazioni ogni volta che utilizzate la macchina per un lungo periodo di tempo.

## Adesivi di sicurezza e informativi

**Importante:** Gli adesivi di sicurezza o d'istruzione sono affissi nelle adiacenze di punti potenzialmente pericolosi. Sostituite gli adesivi danneggiati.



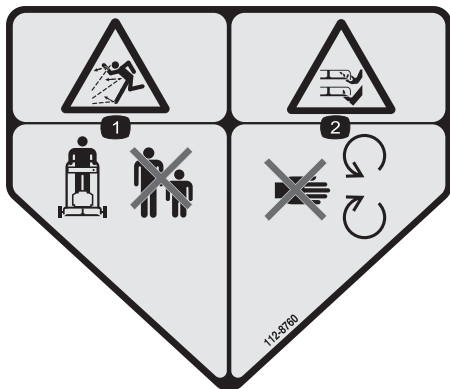
Marchio del costruttore

1. Indica che la lama è specificata come una parte realizzata dal costruttore della macchina originale.



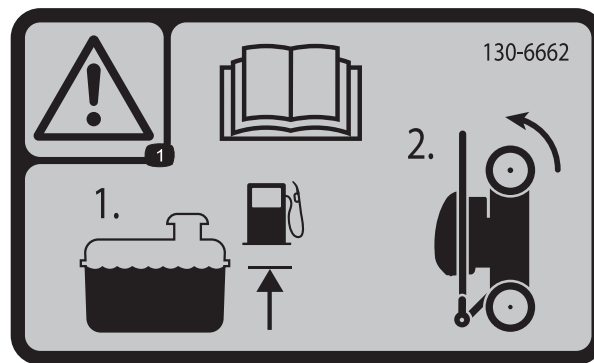
112-8867

1. Blocco
2. Sblocco



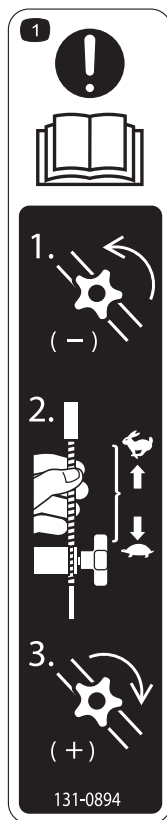
112-8760

1. Pericolo di lancio di oggetti – Tenete gli astanti a distanza di sicurezza dalla macchina.
2. Ferita o smembramento di mano o piede. Non avvicinatevi alle parti in movimento.



130-6662

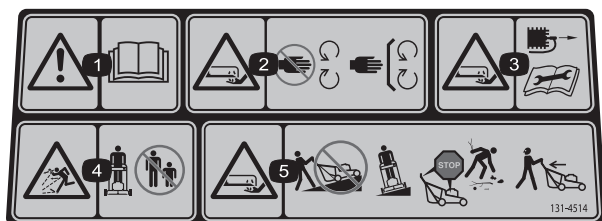
1. Avvertenza – Leggete il *Manuale dell'operatore*; 1) Rabboccare carburante fino al livello massimo indicato. 2) Inclinate il tosaerba in avanti per il rimessaggio.



131-0894

### Regolazione della trazione

1. Attenzione: Leggete il *Manuale dell'operatore*—1) Allentate la manopola ruotandola in senso antiorario; 2) Tirate via il cavo o i cavi dal motore per ridurre la trazione, oppure spingeteli verso il motore per aumentarla; 3) Stringete la manopola ruotandola in senso orario.



131-4514

1. Avvertenza – Leggete il *Manuale dell'operatore*.
2. Pericolo di ferite o smembramento di mani o piedi a causa della lama del tosaerba – Restate lontano dalle parti in movimento e mantenete tutte le protezioni e i carter in sede.
3. Pericolo di ferite o smembramento di mani o piedi a causa della lama del tosaerba – Scollegate il cappello dalla candela e leggete le istruzioni prima di eseguire interventi di revisione o manutenzione.
4. Pericolo di lancio di oggetti – Tenete gli astanti a distanza di sicurezza dalla macchina.
5. Pericolo di ferite o smembramento di mani o piedi per mezzo della lama del tosaerba – tosate trasversalmente alla pendenza, mai verso l'alto e il basso; spegnete il motore prima di lasciare la postazione di guida, e guardate dietro di voi prima di retrocedere.

# Preparazione

**Importante:** Togliete il foglio di protezione di plastica che ricopre il motore, e gettatelo.

# 1

## Apertura della stegola

Non occorrono parti

### Procedura

#### ⚠ AVVERTENZA

L'incorretta apertura della stegola può danneggiare i cavi e creare condizioni di utilizzo pericolose.

- Fate attenzione a non danneggiare i(l) cavi(o) quando aprite o piegate la stegola.
- Assicuratevi che i(l) cavi(o) siano(sia) disposti(o) all'esterno della stegola.
- Se un cavo è danneggiato, rivolgetevi a un Centro Assistenza autorizzato.

1. Spostate la stegola all'indietro in posizione di guida (Figura 3).

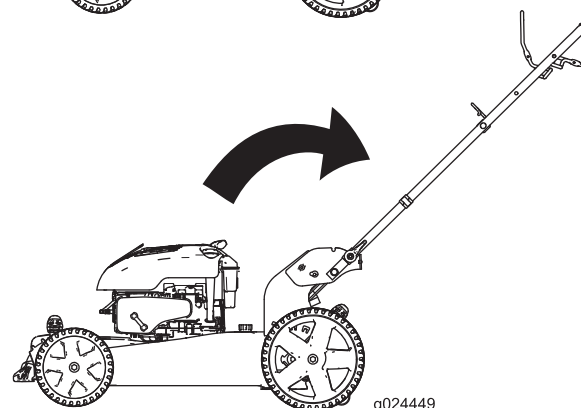
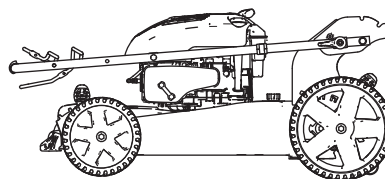


Figura 3

2. Inserite il fermo della stegola (Figura 4) finché il perno scatta in posizione per bloccare la stegola in posizione di guida.

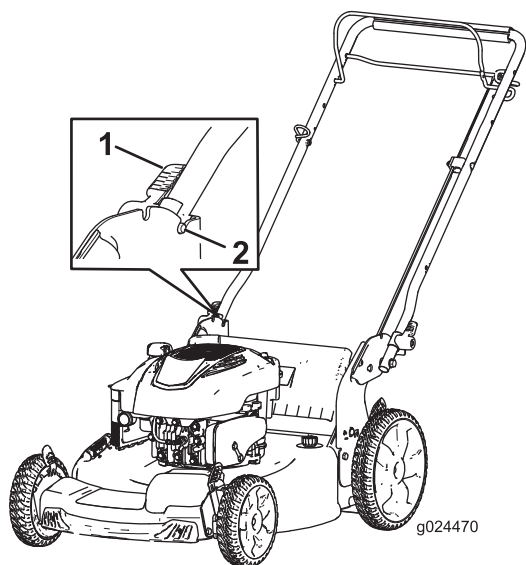


Figura 4

1. Fermo della stegola      2. Perno

## 2

### Montaggio del cavo dell'avviatore autoavvolgente nel guidacavo

Non occorrono parti

#### Procedura

**Importante:** È necessario montare il cavo dell'avviatore autoavvolgente nel guidacavo.

Mantenete la barra di comando della lama contro la parte superiore della stegola e tirate il cavo dell'avviatore autoavvolgente facendolo passare attraverso il guidacavo sulla stegola (Figura 5).

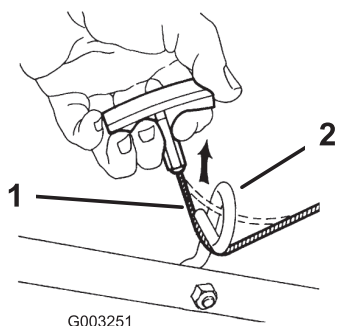


Figura 5

1. Cavo dell'avviatore autoavvolgente      2. Guidacavo

## 3

### Riempimento del motore con olio

Non occorrono parti

#### Procedura

**Importante:** La macchina viene fornita senza olio nel motore, ma provvista di una bottiglia di olio. Prima di avviare il motore, riempitelo con olio.

Riempimento massimo: 0,59 l, tipo: Olio detergente SAE 30 con service classification API SF, SG, SH, SJ, SL o superiore.

**Nota:** Quando il carter è vuoto, riempitelo a tre quarti circa di olio, quindi procedete come descritto di seguito:

1. Portate la macchina su una superficie piana.
2. Girate il tappo in senso antiorario ed estraete l'asta di livello (Figura 6).

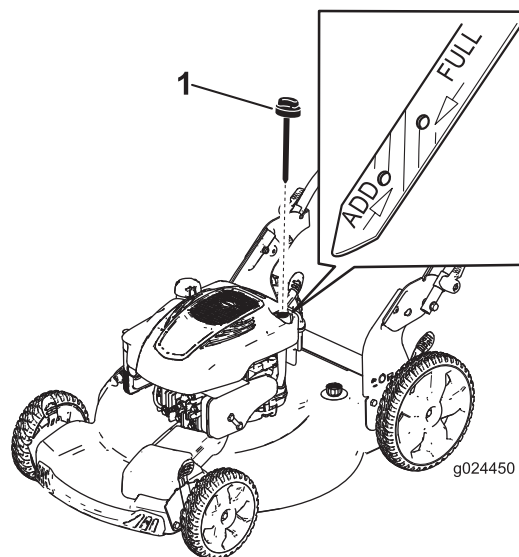


Figura 6

1. Asta di livello
3. Tergete l'asta con un panno pulito.
4. Inserite l'asta di livello nel tubo di riempimento ed estraetela.
5. Controllate il livello dell'olio sull'asta (Figura 6).
  - Se il livello dell'olio è inferiore alla tacca Add (aggiunta) sull'asta, aggiungete lentamente una piccola quantità di olio nel relativo tubo di riempimento, attendete 3 minuti, quindi ripetete le

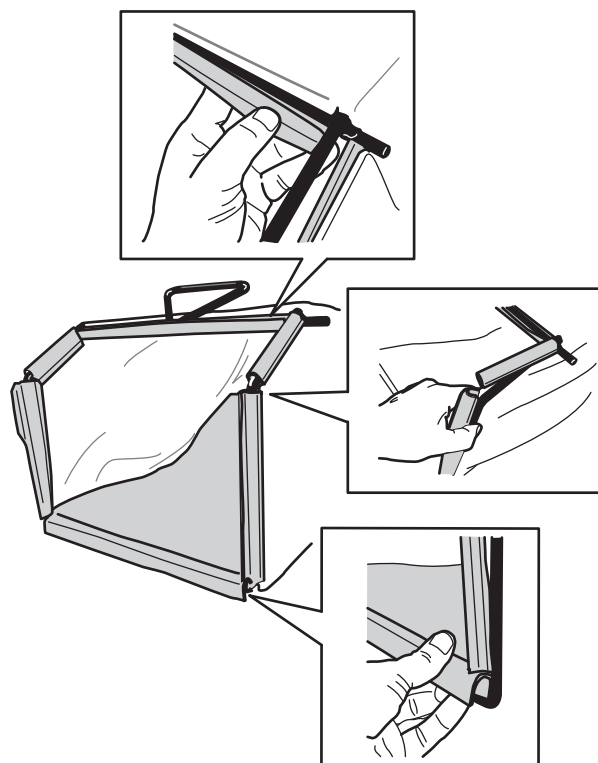
fasi da 3 a 5 fino a raggiungere il livello Full (pieno) sull'asta.

- Se il livello dell'olio supera la tacca Full (pieno) sull'asta di livello, drenate l'olio in eccesso fino a raggiungere la tacca Full (pieno); vedere [Cambio dell'olio motore \(pagina 15\)](#).

**Importante:** Non avviate il motore con il livello dell'olio nella coppa troppo basso o troppo alto per evitare di danneggiarlo.

6. Inserite l'asta di livello e chiudete saldamente.

**Importante:** Cambiate l'olio motore dopo le prime 5 ore di servizio, e in seguito ogni anno. Vedere [Cambio dell'olio motore \(pagina 15\)](#).



g027121

Figura 8

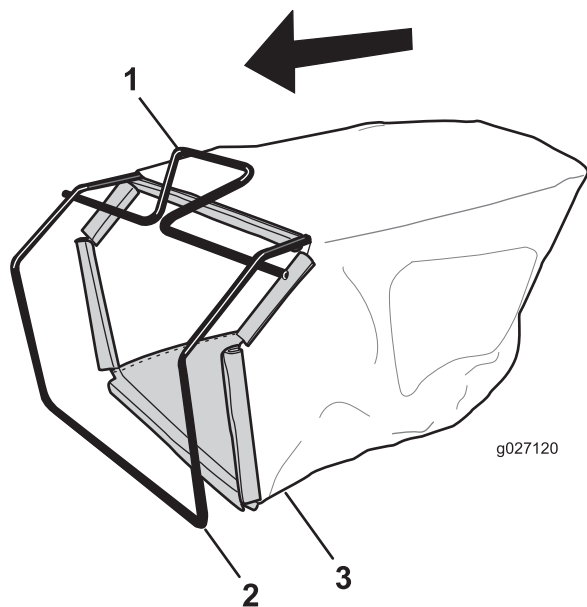
4

## Montaggio del cesto di raccolta

Non occorrono parti

### Procedura

1. Infilate il cesto di raccolta sopra il telaio come illustrato in [Figura 7](#).



g027120

Figura 7

1. Stegola
2. Telaio
3. Cesto di raccolta

**Nota:** Non infilate il cesto sopra la stegola ([Figura 7](#)).

2. Agganciate il canale inferiore del cesto sul fondo del telaio ([Figura 8](#)).

# Quadro generale del prodotto

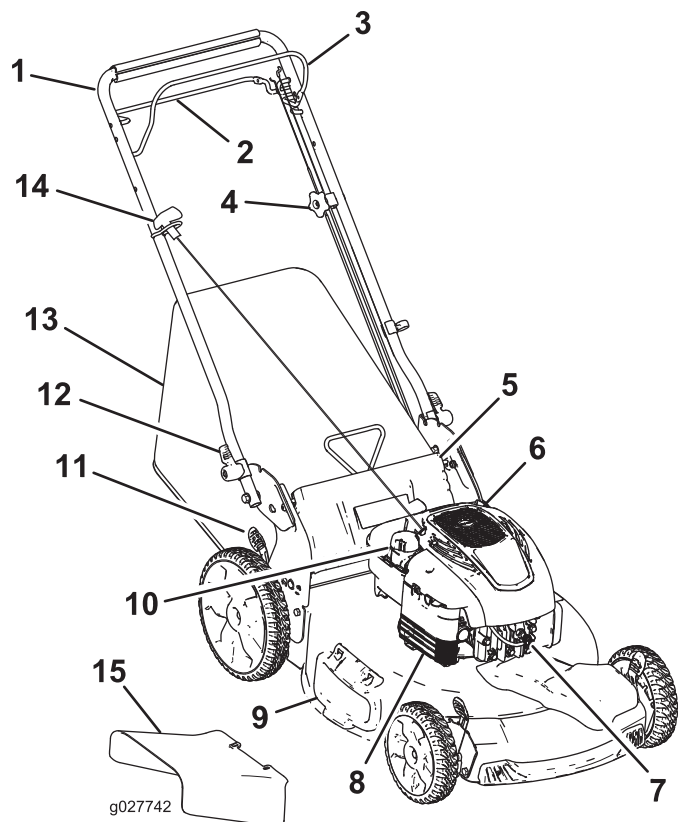


Figura 9

- |  |  |
|--|--|
| 1. Stegola   | 9. Deflettore di scarico laterale          |
| 2. Barra della trazione automatica                   | 10. Tappo del serbatoio del carburante     |
| 3. Barra di comando della lama                       | 11. Leva dell'altezza di taglio (4)        |
| 4. Manopola di regolazione della trazione automatica | 12. Fermo della stegola (2)                |
| 5. Deflettore posteriore                             | 13. Cesto di raccolta                      |
| 6. Rifornimento olio/asta di livello                 | 14. Maniglia dell'avviatore autoavvolgente |
| 7. Candela   | 15. Condotto di scarico laterale           |
| 8. Filtro dell'aria                                  |  |

## Specifiche

Modello	Peso	Lun- ghezza	Lar- ghezza	Altezza
20959	37 kg	150 cm	58 cm	107 cm

# Funzionamento

## Riempimento del serbatoio del carburante

### ⚠ PERICOLO

La benzina è estremamente infiammabile ed esplosiva. Un incendio o un'esplosione a causa della benzina possono ustionare voi ed altre persone.

- Per impedire che una carica elettrostatica faccia incendiare la benzina, mettete la tanica e/o la macchina per terra prima del riempimento, mai in un veicolo o su un oggetto.
- Riempite il serbatoio all'aperto, a motore freddo. Tergete le perdite accidentali.
- Non maneggiate la benzina quando fumate, o nelle adiacenze di una fiamma libera o di scintille.
- Conservate la benzina in una tanica per carburante approvata, fuori dalla portata dei bambini.
- Per ottenere risultati ottimali utilizzate solo benzina senza piombo fresca e pulita (con meno di 30 giorni), di 87 o più ottani (metodo di classificazione (R+M)/2).
- È accettabile il carburante ossigenato con etanolo fino al 10% o 15% di MTBE per volume.
- **Etanolo**: È accettabile la benzina con etanolo fino al 10% (nafta) o 15% di MTBE (metil-ter-butil etere) per volume. Etanolo e MTBE non sono identici. L'utilizzo di benzina con etanolo al 15% (E15) per volume non è approvato. Non utilizzate benzina con etanolo superiore al 10% per volume, come E15 (contiene etanolo al 15%), E20 (contiene etanolo al 20%) o E85 (contiene etanolo fino all'85%). L'utilizzo di benzina non approvata può provocare problemi di prestazioni e/o danni al motore non coperti dalla garanzia.
- **Non** utilizzate benzina contenente metanolo.
- Nella stagione invernale, **non** conservate il carburante nel serbatoio o nei contenitori senza utilizzare un apposito stabilizzatore.
- **Non** aggiungete olio alla benzina.

Riempite il serbatoio del carburante con benzina normale fresca senza piombo, proveniente da una stazione di rifornimento di buona marca (Figura 10).

**Importante:** Per ridurre il rischio di avviamenti difficili, versate nella benzina (conservata per non più di 30 giorni) uno stabilizzatore per carburante per l'intera stagione.

**Importante:** Se prevedete il rimessaggio della macchina in posizione verticale, vedere [Rimessaggio della macchina in posizione verticale](#). (pagina 12) prima di rabboccare carburante.

## Controllo del livello dell'olio motore

**Intervallo tra gli interventi tecnici:** Prima di ogni utilizzo o quotidianamente

**Nota:** Riempimento massimo: 0,59 l, tipo: Olio detergente SAE 30 con service classification API SF, SG, SH, SJ, SL o superiore.

1. Portate la macchina su una superficie piana.
2. Togliete l'asta di livello (Figura 10).

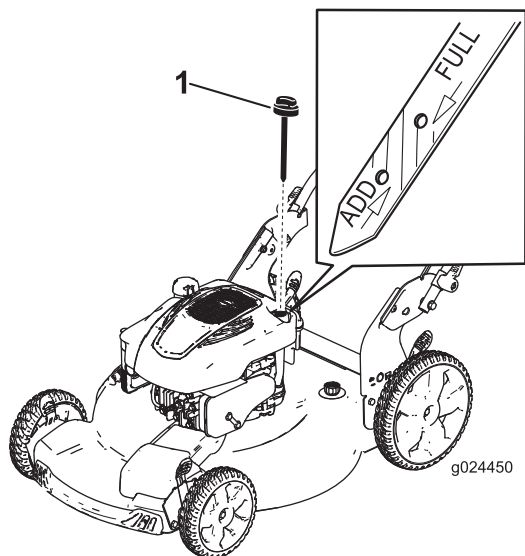


Figura 10

1. Asta di livello

3. Tergete l'asta con un panno pulito.
4. Inserite l'asta di livello nel tubo di riempimento ed estraetela.
5. Controllate il livello dell'olio sull'asta (Figura 10).
  - Se il livello dell'olio è inferiore alla tacca Add (aggiunta) sull'asta, aggiungete lentamente una piccola quantità di olio nel relativo tubo di riempimento, attendete 3 minuti, quindi ripetete le fasi da 3 a 5 fino a raggiungere il livello Full (pieno) sull'asta.
  - Se il livello dell'olio supera la tacca Full (pieno) sull'asta di livello, drenate l'olio in eccesso fino a raggiungere la tacca Full (pieno); vedere [Cambio dell'olio motore](#) (pagina 15).

**Importante:** Non avviate il motore con il livello dell'olio nella coppa troppo basso o troppo alto per evitare di danneggiarlo.

6. Inserite l'asta di livello e chiudete saldamente.

## Regolazione dell'altezza di taglio

### ⚠ AVVERTENZA

Mentre regolate l'altezza di taglio potreste toccare la lama in movimento e ferirvi gravemente.

- Spegnete il motore e attendete che tutte le parti in movimento si siano fermate.
- Non inserite le dita sotto la scocca mentre regolate l'altezza di taglio.

### ⚠ ATTENZIONE

Se il motore è stato acceso, il silenziatore sarà caldo e potrebbe provarvi ustioni. Non avvicinatevi al silenziatore caldo.

Regolate l'altezza di taglio al livello desiderato. Impostate le ruote anteriori alla stessa altezza di quelle posteriori (Figura 11).

**Nota:** Per alzare la macchina, spostate indietro tutte le leve dell'altezza di taglio; per abbassarla, spostate in avanti tutte le leve dell'altezza di taglio.

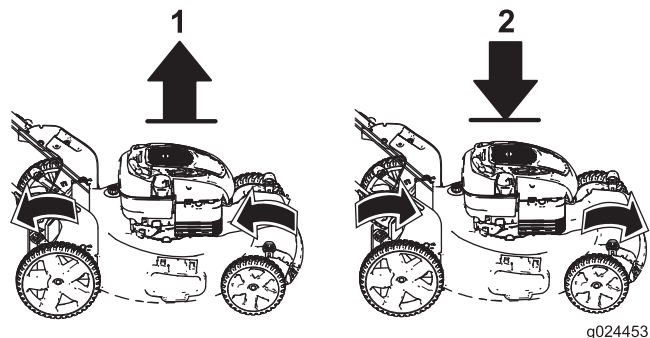


Figura 11

1. Sollevamento della macchina
2. Abbassamento della macchina

**Nota:** Le impostazioni per le altezze di taglio sono: 25 mm, 35 mm, 44 mm, 54 mm, 64 mm, 73 mm, 83 mm, 92 mm e 102 mm.

## Avviamento del motore

1. Tenete la barra di comando della lama contro la stegola (Figura 12).

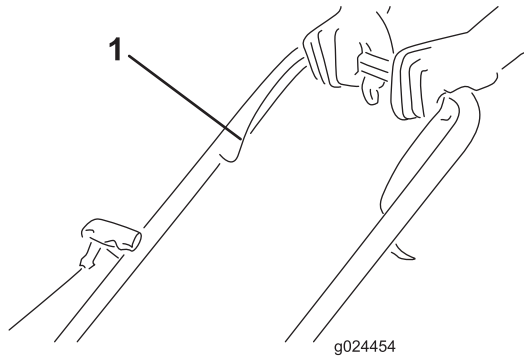


Figura 12

1. Barra di comando della lama

2. **Figura 13** Tirate leggermente la stegola dell'avviatore autoavvolgente fino ad avvertire una certa resistenza, quindi date uno strappo e lasciate che ritorni lentamente al guidacavo sulla stegola.

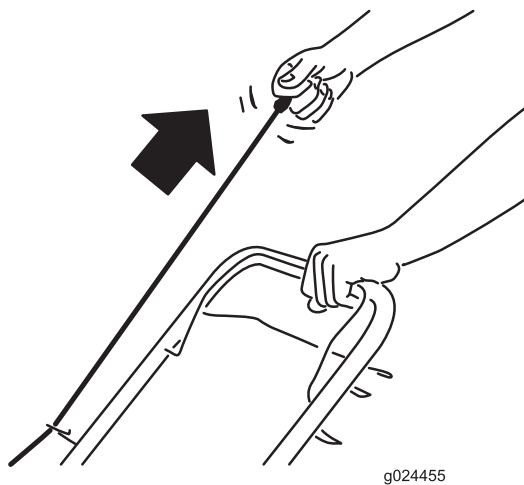


Figura 13

**Nota:** Se la macchina non si avvia dopo diversi tentativi, contattate un Centro Assistenza autorizzato.

## Utilizzo della trazione automatica

- **Per inserire la trazione automatica:** tenete premuta la barra della trazione automatica contro la stegola (Figura 14).

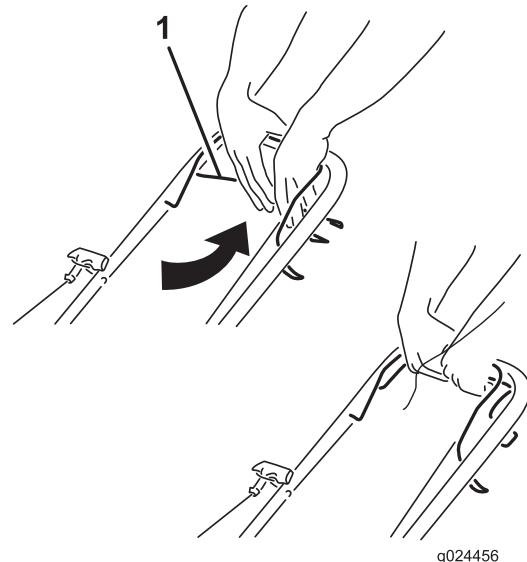


Figura 14

1. Barra della trazione automatica

**Nota:** La velocità massima della trazione automatica è fissa. Per ridurre la velocità aumentate lo spazio tra la barra della trazione automatica e la stegola.

- **Per disinserire la trazione automatica:** rilasciate la barra della trazione automatica.

**Nota:** Grazie agli innesti a ruota libera di cui è dotato, il tosaerba indietreggia più facilmente. Per disinserire gli innesti potrebbe essere necessario spingere avanti il tosaerba di 2,5 cm o più dopo aver lasciato andare la barra della trazione automatica.

## Spegnimento del motore

Per spegnere il motore rilasciate la barra di comando della lama.

**Importante:** Quando rilasciate la barra di comando della lama, sia il motore sia la lama devono fermarsi entro tre secondi. Se non si dovessero fermare perfettamente, smettete subito di usare il tosaerba e rivolgetevi ad un Centro Assistenza autorizzato.

## Riciclaggio dello sfalcio

Il tosaerba viene spedito dalla fabbrica pronto per il riciclaggio dello sfalcio e delle foglie nel tappeto erboso.

Prima di riciclare lo sfalcio, togliete il cesto di raccolta dal tosaerba, se montato (vedere [Rimozione del cesto di raccolta \(pagina 11\)](#)). Se il condotto di scarico laterale è montato sul

tosaerba, rimuovetelo; vedere [Rimozione del condotto di scarico laterale \(pagina 11\)](#) prima di riciclare lo sfalcio.

## Utilizzo del cesto di raccolta

Utilizzate il cesto di raccolta quando desiderate raccogliere lo sfalcio e le foglie dal tappeto erboso.

### ⚠ AVVERTENZA

Non utilizzate il cesto di raccolta se è consumato, in quanto sassolini e simili corpi estranei possono essere scagliati verso di voi o gli astanti, causando gravi ferite o anche la morte.

Controllate spesso le condizioni del cesto di raccolta. Se è danneggiato, montate un nuovo raccoglitore Toro di ricambio.

Se il condotto di scarico laterale è montato sul tosaerba, rimuovetelo; vedere [Rimozione del condotto di scarico laterale \(pagina 11\)](#) prima di raccogliere lo sfalcio.

### ⚠ AVVERTENZA

La lama è affilata, e può causare gravi ferite.

Prima di lasciare la postazione di guida, spegnete il motore e attendete che si siano fermate tutte le parti in movimento.

## Montaggio del cesto di raccolta

1. Sollevate il deflettore posteriore e tenetelo sollevato (Figura 15).

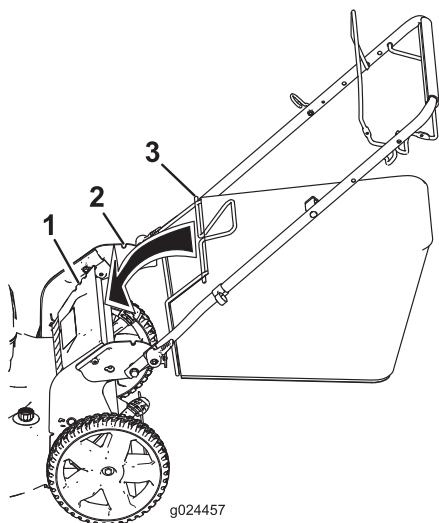


Figura 15

1. Tacche
2. Deflettore posteriore
3. Perno del cesto di raccolta (2)

2. Montate il cesto di raccolta, accertandovi che i suoi perni siano inseriti nelle tacche presenti sulla stegola (Figura 15).

3. Abbassate il deflettore posteriore.

## Rimozione del cesto di raccolta

Per rimuovere il cesto invertite la sequenza precedente.

## Scarico laterale dello sfalcio

Utilizzate lo scarico laterale per la falciatura di erba molto alta.

Se il cesto di raccolta è montato sulla macchina, toglietelo; vedere [Rimozione del cesto di raccolta \(pagina 11\)](#).

### ⚠ AVVERTENZA

La lama è affilata, e può causare gravi ferite.

Prima di lasciare la postazione di guida, spegnete il motore e attendete che si siano fermate tutte le parti in movimento.

## Montaggio del condotto di scarico laterale

Sollevate il deflettore laterale e montate il condotto di scarico laterale (Figura 16).

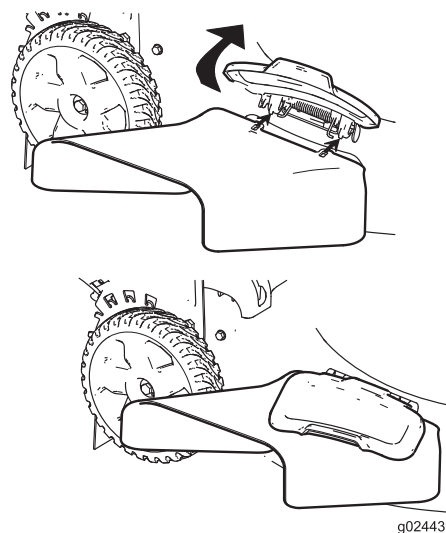


Figura 16

## Rimozione del condotto di scarico laterale

Per rimuovere il condotto di scarico laterale, sollevate il deflettore laterale, rimuovete il condotto di scarico laterale e riabbassate il deflettore di scarico laterale.

# Rimessaggio della macchina in posizione verticale.

Durante la stagione di tosatura o nella stagione morta, potete predisporre il rimessaggio della macchina in posizione verticale al fine di ridurre al minimo lo spazio di rimessaggio.

## ⚠ PERICOLO

La benzina è estremamente infiammabile ed esplosiva. Un incendio o un'esplosione a causa della benzina possono ustionare voi ed altre persone.

- Predisporre il rimessaggio della macchina in posizione verticale quando nel serbatoio c'è troppa benzina può far sì che questa fuoriesca dal serbatoio. La benzina è estremamente infiammabile ed esplosiva. Un incendio o un'esplosione a causa della benzina possono ustionare voi ed altre persone.
- Predisporre il rimessaggio della macchina in posizione verticale solo quando il livello di benzina nel serbatoio non supera quanto consigliato nel presente *Manuale dell'operatore*.
- Non predisponete il rimessaggio della macchina in una posizione ad angolazione maggiore di quella verticale (90°); in caso contrario, la benzina potrebbe fuoriuscire dal serbatoio di carburante.
- Non trasportate la macchina in posizione verticale di rimessaggio.
- Non tentate di avviare la macchina in posizione verticale di rimessaggio.
- Non tentate di predisporre il rimessaggio di nessuna macchina con carburante e olio in posizione verticale che non è concepita per questo scopo.

## ⚠ AVVERTENZA

L'incorretta apertura o chiusura della stegola può danneggiare i cavi e creare condizioni di utilizzo pericolose.

- Fate attenzione a non danneggiare i cavi quando aprite o piegate la stegola.
- Se un cavo è danneggiato, rivolgetevi a un Centro Assistenza autorizzato.

1. Assicuratevi che il livello di benzina all'interno del serbatoio non superi quello consigliato dal produttore del motore; fate riferimento all'adesivo applicato dal produttore direttamente sul motore (Figura 17).

**Nota:** Se il livello di benzina nel serbatoio è troppo alto, vuotarla in un contenitore per carburante approvato fino a che il livello non sia uguale o al di sotto di quello consigliato dal produttore del motore.

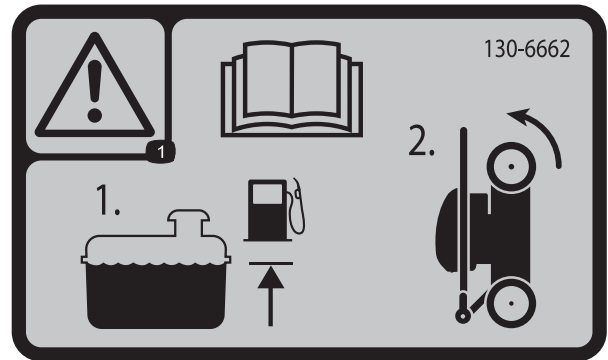


Figura 17

2. Assicuratevi l'altezza di taglio della macchina sia impostata a 92 mm o meno; in caso contrario, abbassatela; vedere [Regolazione dell'altezza di taglio \(pagina 9\)](#).
3. Disinnestate i fermi delle stegole (Figura 18).

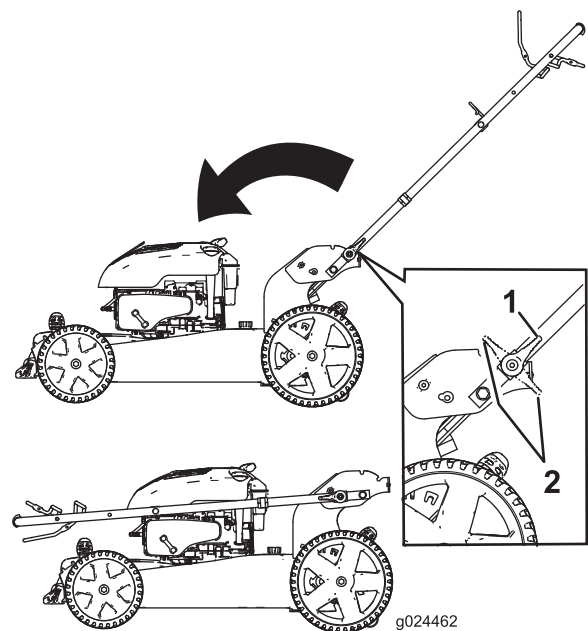


Figura 18

1. Fermo della stegola in posizione di innesto
2. Fermo della stegola in posizione di disinnesto

4. Piegate la maniglia completamente in avanti (Figura 18).

**Importante:** Mentre piegate la stegola, fate passare i cavi all'esterno del suo dispositivo di fermo.

5. Innestate i fermi delle stegole.
6. Sollevate la parte frontale della macchina utilizzando la stegola e spostatela in uno spazio per il rimessaggio (Figura 19).

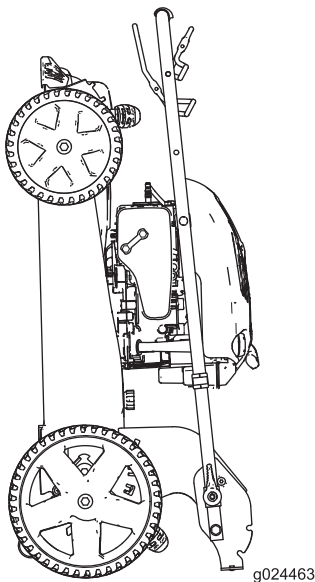


Figura 19

## ⚠ AVVERTENZA

**Erba e foglie bagnate possono causare gravi ferite se doveste scivolare e toccare la lama. Tosate soltanto quando è asciutto.**

- In condizioni di particolare siccità prestate attenzione al rischio di incendio, seguite le relative avvertenze locali e mantenete la macchina libera da erba secca e scarti di foglie.
- Alternate la direzione di tosatura, per contribuire a disperdere lo sfalcio sul tappeto erboso ed ottenere una fertilizzazione uniforme.
- Se l'aspetto del tappeto erboso tosato non è soddisfacente, provate uno o più dei seguenti:
  - Sostituite la lama o fatela affilare.
  - Camminate più lentamente mentre tosate.
  - Alzate l'altezza di taglio del tosaerba.
  - Tosate l'erba più di frequente.
  - Sovrapponete le passate, anziché falciare un'intera andana ad ogni passata.
  - Impostate l'altezza di taglio delle ruote anteriori su una tacca inferiore rispetto alle ruote posteriori. Per esempio, impostate le ruote anteriori a 54 mm e quelle posteriori a 64 mm.

## Suggerimenti

### Suggerimenti generali per la tosatura

- Sgombrate la zona da bacchette, sassi, fili, rami ed altri corpi estranei che possano essere colpiti dalla lama.
- Evitate di colpire oggetti solidi con la lama. Non tosate deliberatamente sopra un oggetto.
- Se il tosaerba colpisce un oggetto o vibra, spegnete immediatamente il motore, scollegate il cappellotto dalla candela e verificate se il tosaerba ha subito danni.
- Per ottenere prestazioni ottimali montate una nuova lama prima dell'inizio della stagione della tosatura.
- All'occorrenza sostituite la lama con una lama di ricambio Toro.

### Falciatura dell'erba

- Falciate soltanto un terzo del filo d'erba per volta. Non falciate con impostazioni inferiori a 54 mm, a meno che l'erba non sia rada o nel tardo autunno, quando inizia a rallentare la crescita. Vedere [Regolazione dell'altezza di taglio \(pagina 9\)](#).
- Per falciare erba alta più di 15 cm, tosate prima all'altezza di taglio superiore camminando lentamente, quindi tosate di nuovo ad un'altezza inferiore per ottenere un tappeto erboso più attraente. Se l'erba è troppo alta, il tosaerba può intasarsi e arrestare il motore.
- Tosate soltanto erba o foglie asciutte. Erba e foglie bagnate tendono ad ammucchiarsi sul tappeto erboso, e possono intasare il tosaerba o arrestare il motore.

### Sminuzzare le foglie

- Dopo la tosatura del tappeto erboso, almeno metà di esso deve essere visibile attraverso le foglie. All'occorrenza, effettuate più di una sola passata sulle foglie.
- Se il tappeto erboso è coperto da più di 13 cm di foglie, alzate di una o due tacche l'altezza di taglio anteriore rispetto alla posteriore.
- Se il tosaerba non sminuzza finemente le foglie, rallentate la velocità di tosatura.

# Manutenzione

**Nota:** Stabilite i lati sinistro e destro della macchina dalla normale posizione di guida.

## Programma di manutenzione raccomandato

Cadenza di manutenzione	Procedura di manutenzione
Dopo le prime 5 ore	<ul style="list-style-type: none"><li>• Cambiate l'olio motore.</li></ul>
Prima di ogni utilizzo o quotidianamente	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controllo del livello dell'olio motore.</li><li>• Il motore deve fermarsi entro tre secondi dal rilascio della barra di comando della lama.</li><li>• Togliete sfalcio e morchia da sotto il tosaerba.</li></ul>
Prima del rimessaggio	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svuotate il serbatoio del carburante prima di effettuare le riparazioni, come indicato, e prima del rimessaggio annuale.</li></ul>
Ogni anno	<ul style="list-style-type: none"><li>• Cambiate l'olio motore.</li><li>• Sostituite la lama o fatela affilare (più spesso se il tagliente si smussa rapidamente).</li><li>• Pulite il sistema di raffreddamento dell'aria; pulitelo di sovente in caso di utilizzo della macchina in ambienti polverosi. Vedere il manuale d'uso del motore.</li><li>• Per ulteriori interventi di manutenzione annuali si rimanda al Manuale del proprietario del motore.</li></ul>

**Importante:** Per ulteriori interventi di manutenzione si rimanda al Manuale del proprietario del motore.

**Nota:** I ricambi possono essere ordinati presso un Distributore autorizzato (visitare il sito [www.toro.com](http://www.toro.com) per trovare il distributore più vicino a voi) o su [www.shoptoro.com](http://www.shoptoro.com).

## Preparazione per la manutenzione

1. Spegnete il motore e attendete che tutte le parti in movimento si siano fermate.
2. Staccate il cappello dalla candela (Figura 20) prima di eseguire interventi di manutenzione.

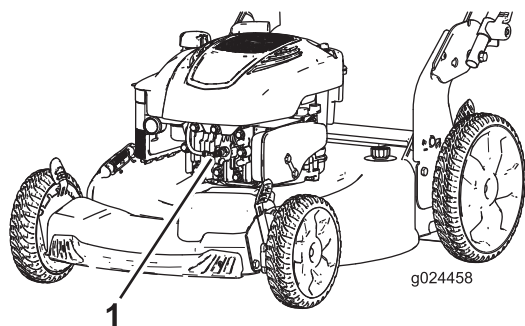


Figura 20

Inclinate sempre la macchina sul fianco con l'asta di livello in basso.

### ⚠ AVVERTENZA

Inclinando la macchina potreste fare fuoriuscire il carburante. La benzina è infiammabile ed esplosiva e può causare infortuni.

Fate girare il motore finché non è vuoto, o togliete la benzina con una pompa a mano; non travasatela mai per mezzo di un sifone.

3. Al termine dell'intervento di manutenzione ricollegate il cappello alla candela.

**Importante:** Prima di inclinare la macchina per il cambio dell'olio o la sostituzione della lama, utilizzatela finché il serbatoio del carburante non sarà completamente vuoto. Nel caso dobbiate inclinare la macchina prima di restare senza benzina, rimuovete il carburante dal serbatoio mediante una pompa carburante manuale.

## Sostituzione del filtro dell'aria

1. Aprite il coperchio del filtro dell'aria con un cacciavite (Figura 21).

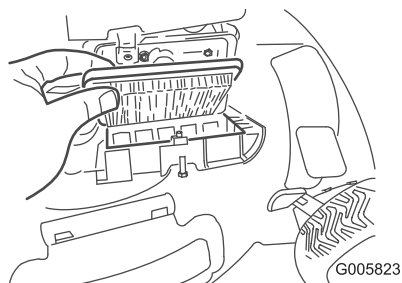


Figura 21

2. Sostituzione del filtro dell'aria.
3. Installate il coperchio del filtro dell'aria.

## Cambio dell'olio motore

**Intervallo tra gli interventi tecnici:** Dopo le prime 5 ore  
Ogni anno

Fate girare il motore per alcuni minuti prima di cambiare l'olio, per riscaldarlo. L'olio caldo fluisce meglio e trasporta una maggiore quantità di sostanze inquinanti.

1. Portate la macchina su una superficie piana.
2. Vedere [Preparazione per la manutenzione](#) (pagina 14).
3. Togliete l'asta di livello (Figura 22).

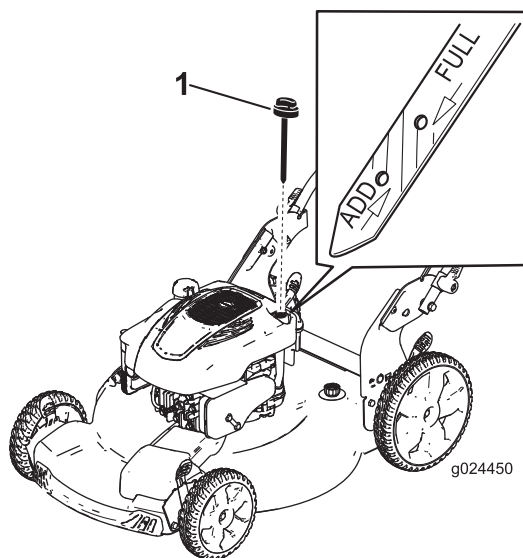


Figura 22

1. Asta di livello

4. Inclinate il tosaerba sul fianco, con l'asta di livello in basso (Figura 23) o mettete la macchina in posizione verticale di rimessaggio (Figura 24; vedere [Rimessaggio della macchina in posizione verticale](#). (pagina 12)) per vuotare l'olio usato attraverso il tubo di riempimento.

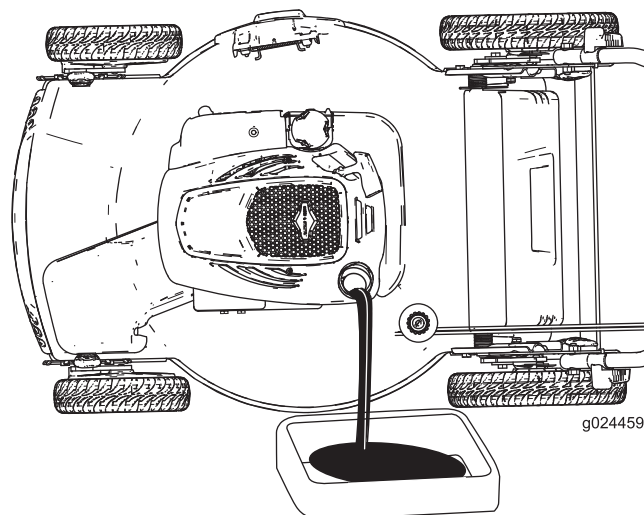


Figura 23

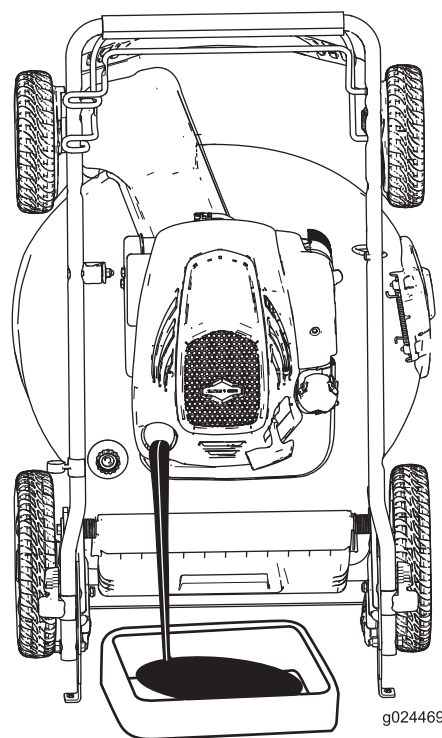


Figura 24

5. Raddrizzate il tosaerba in posizione di servizio.
6. Riempite il carter per circa 3/4 della sua capacità.  
**Nota:** Riempimento massimo: 0,59 l, tipo: olio detergente SAE 30 con service classification API SF, SG, SH, SJ, SL o superiore.
7. Attendete circa 3 minuti che l'olio nel carter si stabilizzi.
8. Tergete l'asta con un panno pulito.
9. Inserite l'asta di livello nel tubo di riempimento ed estraetela.
10. Controllate il livello dell'olio sull'asta (Figura 22).

- Se il livello dell'olio è inferiore alla tacca Add (aggiunta) sull'asta, aggiungete lentamente una piccola quantità di olio nel relativo tubo di riempimento, quindi ripetete le fasi da 8 a 10 fino a raggiungere il livello Full (pieno) sull'asta.
- Se il livello dell'olio supera la tacca Full (pieno) sull'asta di livello, drenate l'olio in eccesso fino a raggiungere la tacca Full (pieno).

**Importante:** Non avviate il motore con il livello dell'olio nella coppa troppo basso o troppo alto per evitare di danneggiarlo.

11. Inserite l'asta di livello e chiudete saldamente.
12. Riciclate correttamente l'olio esausto.

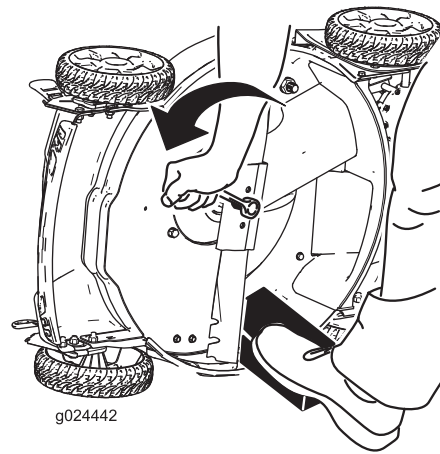


Figura 25

## Sostituzione della lama

Intervallo tra gli interventi tecnici: Ogni anno

**Importante:** Per il corretto montaggio della lama dovete usare una chiave dinamometrica. Se non disponete di una chiave dinamometrica o avete dubbi sull'esecuzione di questa operazione, contattate un Centro Assistenza autorizzato.

Controllate la lama ogni volta che rimanete senza benzina. Se la lama è danneggiata, sostituirla immediatamente. Se il tagliente è smussato o scheggiato, fatelo affilare e livellare, oppure sostituite la lama.

### ⚠ AVVERTENZA

La lama è affilata, e può causare gravi ferite.

Indossate i guanti per eseguire la manutenzione della lama.

1. Vedere Preparazione per la manutenzione (pagina 14).
2. Inclinate la macchina su un fianco con l'asta di livello in basso.
3. Usate un blocco di legno per tenere ferma la lama (Figura 25).

4. Rimuovete la lama ruotando il bullone della lama in senso antiorario, conservando tutti gli elementi di fissaggio per l'installazione della nuova lama (Figura 25).
5. Installate la nuova lama ruotando il bullone della lama in senso orario (Figura 26).

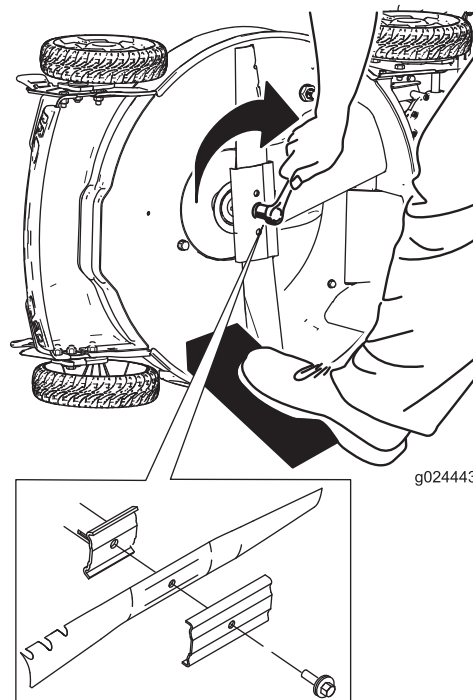


Figura 26

**Importante:** Le estremità curve della lama devono essere rivolte verso la scocca del tosaerba.

6. Con una chiave torsionometrica serrate il bullone della lama a 82 Nm.

**Importante:** Un bullone serrato a 82 Nm è molto stretto. Trattenete la lama con un blocco di legno e serrate saldamente il bullone facendo forza col vostro corpo sul cricco o sulla

chiave dinamometrica. È molto difficile serrare eccessivamente questo bullone.

## Regolazione della trazione automatica

Ogni volta che installate un nuovo cavo della trazione automatica o se la trazione non è regolata, regolate la trazione automatica.

1. Girate la manopola di regolazione in senso antiorario per allentare la regolazione del cavo (Figura 27).

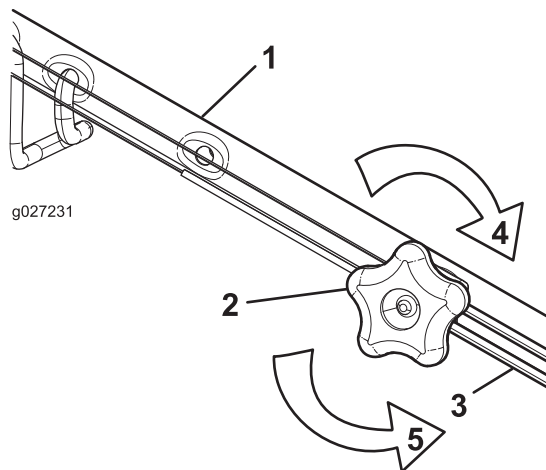


Figura 27

- |                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| 1. Stegola (lato sinistro)        | 4. Girate la manopola in senso orario per stringere la regolazione.     |
| 2. Manopola di regolazione        | 5. Girate la manopola in senso antiorario per allentare la regolazione. |
| 3. Cavo della trazione automatica |   |

2. Regolate la tensione del cavo (Figura 27) tirandolo indietro o spingendolo in avanti e mantenendo quella posizione.

**Nota:** Spingete il cavo verso il motore per aumentare la trazione; tirate il cavo lontano dal motore per ridurre la trazione.

3. Girate la manopola di regolazione in senso orario per stringere la regolazione del cavo.

**Nota:** Serrate saldamente la manopola a mano.

## Pulizia sotto la macchina

Intervallo tra gli interventi tecnici: Prima di ogni utilizzo o quotidianamente

### ⚠ AVVERTENZA

La macchina può spostare del materiale dal sottoscocca.

- Usate occhiali di sicurezza.
- Quando il motore è acceso, rimanete in posizione di servizio (dietro la stegola).
- Non consentite ad alcuno di avvicinarsi alla zona di lavoro.

## Pulizia della macchina attraverso il foro di lavaggio

Per ottenere i migliori risultati, pulite la macchina subito dopo aver terminato il lavoro.

1. Abbassate la macchina all'altezza di taglio minima. Fate riferimento a [Regolazione dell'altezza di taglio](#) (pagina 9).
2. Portate la macchina su una superficie lastricata e piana.
3. Lavate l'area sotto il deflettore posteriore, attraverso la quale lo sfalcio viene trasferito dal sottoscocca al cesto di raccolta.
4. Collegate una canna da giardino al rubinetto dell'acqua e al foro di lavaggio (Figura 28).

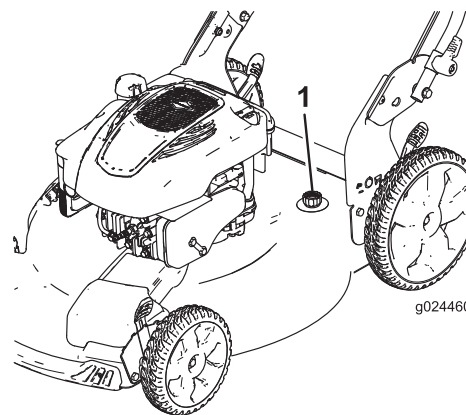


Figura 28

1. Foro di lavaggio

5. Aprite il rubinetto.
6. Avviate il motore e lasciatelo girare fin quando l'erba tagliata smette di uscire dal sottoscocca della macchina.
7. Spegnete il motore.
8. Chiudete il rubinetto dell'acqua e scollegate la canna dalla macchina.
9. Avviate il motore per alcuni minuti per asciugare il sottoscocca e impedire che arrugginisca.

10. Lasciate raffreddare il motore prima del rimessaggio della macchina in un ambiente chiuso.

## Pulizia della macchina in posizione verticale di rimessaggio

1. Predisponete la macchina in posizione verticale di rimessaggio; fate riferimento a [Rimessaggio della macchina in posizione verticale](#). (pagina 12).
2. Lavate accuratamente eliminando la morchia da sotto il tosaerba.

# Rimessaggio

Riponete la macchina in un luogo fresco, pulito e asciutto.

## Preparazione del tosaerba per il rimessaggio

### ⚠ AVVERTENZA

I vapori di benzina possono esplodere.

- **Non conservate la benzina per più di 30 giorni.**
- **Non riponete la macchina in un ambiente chiuso vicino a fiamme libere.**
- **Fate raffreddare il motore prima del rimessaggio.**

1. L'ultima volta che fate il pieno, prima del rimessaggio, versate lo stabilizzatore nel carburante, come indicato nelle istruzioni del costruttore del motore.
2. Smaltite ecologicamente il carburante non utilizzato. Riciclatelo in ottemperanza alle norme locali, oppure utilizzatelo nella vostra automobile.

**Nota:** Il carburante stantio nel serbatoio è la causa principale delle difficoltà di avviamento. Non conservate il carburante senza stabilizzatore per più di 30 giorni, o il carburante stabilizzato per più di 90 giorni.

3. Fate funzionare il tosaerba finché il motore non si ferma per mancanza di carburante.
4. Avviare nuovamente il motore.
5. Lasciate che il motore giri finché non si ferma. Quando non si accende più, il motore è asciutto abbastanza.
6. Scollegate il cappellotto dalla candela.
7. Togliete la candela, versate 30 ml di olio nel foro della candela e tirate più volte lentamente il cavo di avviamento per distribuire l'olio nel cilindro, al fine di impedire che quest'ultimo si corroda durante la stagione morta.
8. Montate la candela senza stringerla.
9. Serrate tutti i dadi, i bulloni e le viti.

## Piegatura della stegola

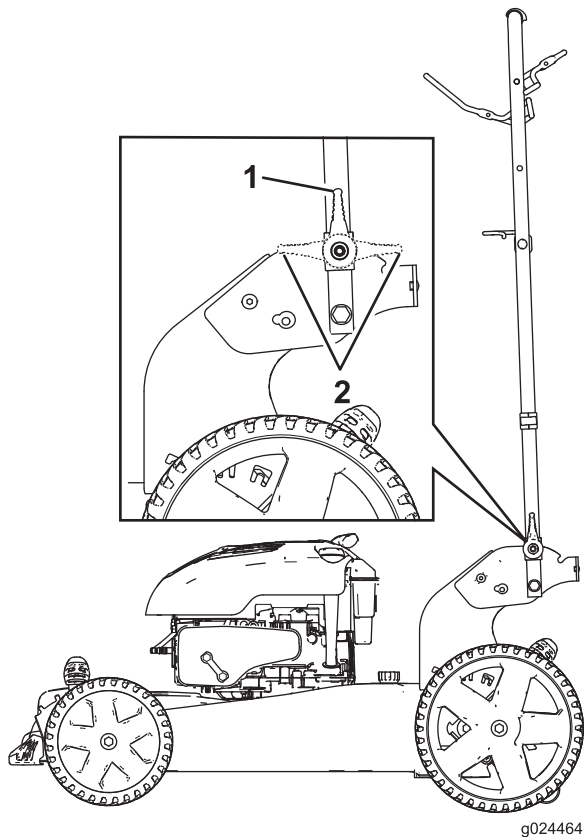
### ⚠ AVVERTENZA

L'incorretta apertura o chiusura della stegola può danneggiare i cavi e creare condizioni di utilizzo pericolose.

- Fate attenzione a non danneggiare i cavi quando aprite o piegate la stegola.
- Se un cavo è danneggiato, rivolgetevi a un Centro Assistenza autorizzato.

1. Disinnestare i fermi della stegola finché non è possibile muovere liberamente la stegola superiore.
2. Piegate la stegola in avanti o in posizione verticale o in posizione completamente in avanti come illustrato in [Figura 29](#).

**Importante:** Mentre piegate la stegola, fate passare i cavi all'esterno del suo dispositivo di fermo.



**Figura 29**

1. Fermo della stegola in posizione di innesto
  2. Fermo della stegola in posizione di disinnesto
- 
3. Per aprire la stegola fate riferimento a [1 Apertura della stegola \(pagina 5\)](#).

## Messa in funzione della macchina dopo il rimessaggio

1. Controllate tutti i dispositivi di fermo e serrateli.
2. Togliete la candela e fate girare velocemente il motore utilizzando l'innesco, per eliminare l'olio superfluo dal cilindro.
3. Montate la candela e serratela con una chiave dinamometrica a 20 Nm.
4. Osservate le procedure di manutenzione consigliate; vedere [Preparazione per la manutenzione \(pagina 14\)](#).
5. Controllate il livello dell'olio motore; vedere [Controllo del livello dell'olio motore \(pagina 9\)](#).
6. Rabboccate il carburante nel serbatoio con benzina fresca, vedere [Riempimento del serbatoio del carburante \(pagina 8\)](#).
7. Collegate il cappellotto alla candela.

**Note:**

**Note:**

**Note:**

## Lista dei distributori internazionali

Distributore:	Paese:	N. telefono:	Distributore:	Paese:	N. telefono:
Agrolanc Kft	Ungheria	36 27 539 640	Maquiver S.A.	Colombia	57 1 236 4079
Balama Prima Engineering Equip.	Hong Kong	852 2155 2163	Maruyama Mfg. Co. Inc.	Giappone	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	Corea	82 32 551 2076	Mountfield a.s.	Repubblica Ceca	420 255 704 220
Casco Sales Company	Portorico	787 788 8383	Mountfield a.s.	Slovackia	420 255 704 220
Ceres S.A.	Costa Rica	506 239 1138	Munditol S.A.	Argentina	54 11 4 821 9999
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	Sri Lanka	94 11 2746100	Norma Garden	Russia	7 495 411 61 20
Cyril Johnston & Co.	Irlanda del Nord	44 2890 813 121	Oslinger Turf Equipment SA	Ecuador	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	Repubblica d'Irlanda	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	Finlandia	358 987 00733
Equiver	Messico	52 55 539 95444	Parkland Products Ltd.	Nuova Zelanda	64 3 34 93760
Femco S.A.	Guatemala	502 442 3277	Perfetto	Polonia	48 61 8 208 416
ForGarder OU	Estonia	372 384 6060	Pratoverde SRL.	Italia	39 049 9128 128
G.Y.K. Company Ltd.	Giappone	81 726 325 861	Prochaska & Cie	Austria	43 1 278 5100
Geomechaniki of Athens	Grecia	30 10 935 0054	RT Cohen 2004 Ltd.	Israele	972 986 17979
Golf international Turizm	Turchia	90 216 336 5993	Riversa	Spagna	34 9 52 83 7500
Guandong Golden Star	Cina	86 20 876 51338	Lely Turfcare	Danimarca	45 66 109 200
Hako Ground and Garden	Svezia	46 35 10 0000	Solvert S.A.S.	Francia	33 1 30 81 77 00
Hako Ground and Garden	Norvegia	47 22 90 7760	Spypros Stavrinides Limited	Cipro	357 22 434131
Hayter Limited (U.K.)	Regno Unito	44 1279 723 444	Surge Systems India Limited	India	91 1 292299901
Hydroturf Int. Co Dubai	Emirati Arabi Uniti	97 14 347 9479	T-Markt Logistics Ltd.	Ungheria	36 26 525 500
Hydroturf Egypt LLC	Egitto	202 519 4308	Toro Australia	Australia	61 3 9580 7355
Irrimac	Portogallo	351 21 238 8260	Toro Europe NV	Belgio	32 14 562 960
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	India	0091 44 2449 4387	Valtech	Marocco	212 5 3766 3636
Jean Heybroek b.v.	Paesi Bassi	31 30 639 4611	Victus Emak	Polonia	48 61 823 8369

### Informativa europea sulla privacy

Dati raccolti da Toro

Toro Warranty Company (Toro) rispetta la privacy. Al fine di elaborare i reclami in garanzia e contattarvi in caso di richiamo di un prodotto, vi chiediamo di comunicarci determinati dati personali direttamente o tramite The Toro Company o un rivenditore Toro in loco.

Il sistema di garanzia Toro è installato su server situati negli Stati Uniti, dove la legge sulla tutela della privacy può prevedere una protezione diversa da quella del vostro paese.

COMUNICANDOCI I VOSTRI DATI PERSONALI ACCONSENTE ALLA LORO ELABORAZIONE COME INDICATO NELL'INFORMATIVA SULLA PRIVACY.

Utilizzo delle informazioni da parte di Toro

Toro può utilizzare i vostri dati personali per elaborare i reclami in garanzia, contattarvi in caso di richiamo di un prodotto e per qualsiasi altro scopo di cui vi informiamo, nonché condividere i vostri dati con consociate, rivenditori e altri partner commerciali collegati a tali attività. Non venderemo i vostri dati personali ad altre compagnie. Ci riserviamo il diritto di divulgare i dati personali a scopo di conformità con la legislazione applicabile e su richiesta delle autorità competenti, per il corretto funzionamento del nostro sistema o per tutelare noi stessi o gli altri utenti.

Conservazione dei dati personali

Conserviamo i vostri dati personali finché saranno necessari per gli scopi previsti al momento della loro raccolta iniziale o per altri scopi legittimi (come la conformità normativa) o laddove richiesto dalla legislazione applicabile.

Impegno di Toro alla sicurezza dei dati personali

Adottiamo precauzioni ragionevoli al fine di tutelare la sicurezza dei vostri dati personali. nonché misure atte a mantenere l'accuratezza e lo status corrente dei dati personali.

Accesso e correzione dei dati personali

Per rivedere o correggere i vostri dati personali, contattateci via email all'indirizzo [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### Legislazione australiana relativa ai consumatori

I clienti australiani potranno reperire i dettagli concernenti la legislazione australiana relativa ai consumatori all'interno della confezione o presso il rivenditore Toro in loco.



# La garanzia del marchio Toro e Garanzia sull'avviamento Toro GTS

Prodotti per uso residenziale

## Condizioni e prodotti coperti

The Toro Company e la sua affiliata, Toro Warranty Company, ai sensi dell'accordo tra di loro siglato, si impegnano congiuntamente a riparare per conto dell'acquirente originale i prodotti Toro elencati sotto qualora presentino difetti di materiale o lavorazione o qualora il motore coperto da garanzia Toro GTS (Guaranteed to Start) non si avvii al primo o al secondo tentativo, a condizione che siano state eseguite le operazioni di manutenzione ordinaria previste nel *Manuale dell'operatore*.

I seguenti periodi di tempo vengono applicati dalla data d'acquisto:

Prodotti	Periodo di garanzia
Tosaerba elettrici con operatore a piedi • Pianale pressofuso	5 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 90 giorni per uso commerciale
• Motore	5 anni di garanzia GTS, Uso residenziale <sup>3</sup>
• Batteria	2 anni
• Piatto di taglio in acciaio	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 30 giorni per uso commerciale
• Motore	2 anni di garanzia GTS, Uso residenziale <sup>3</sup>
Tosaerba TimeMaster	3 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 90 giorni per uso commerciale
• Motore	3 anni di garanzia GTS, Uso residenziale <sup>3</sup>
• Batteria	2 anni
Prodotti elettrici portatili e tosaerba elettrici con operatore a piedi	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup> Nessuna garanzia per uso commerciale
Spazzaneve • Monostadio	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 45 giorni per uso commerciale
• Motore	2 anni di garanzia GTS, Uso residenziale <sup>3</sup>
• Doppio stadio	3 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 45 giorni per uso commerciale
• Condotta, deflettore del condotto e coperchio alloggiamento ventola	A vita (solo per il proprietario originario) <sup>5</sup>
Spazzaneve elettrici	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup> Nessuna garanzia per uso commerciale
Tutte le unità con conducente seguenti • Motore	Fate riferimento alla garanzia del costruttore del motore <sup>4</sup>
• Batteria	2 anni Uso residenziale <sup>2</sup>
• Attrezzi	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup>
Trattori DH per tappeti erbosi e giardini	2 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 30 giorni per uso commerciale
Trattori XLS per tappeti erbosi e giardini	3 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 30 giorni per uso commerciale
TimeCutter	3 anni per uso residenziale <sup>2</sup> 30 giorni per uso commerciale
Tosaerba TITAN • Telaio	3 anni o 240 ore <sup>5</sup> A vita (solo per il proprietario originario) <sup>6</sup>

<sup>1</sup>Acquirente originale indica la persona che ha originariamente acquistato il prodotto Toro.

<sup>2</sup>"Normale uso residenziale" significa l'uso del prodotto sul lotto della vostra abitazione. L'uso in più luoghi è considerato uso commerciale ed in tal caso viene applicata la garanzia per uso commerciale.

<sup>3</sup>La Garanzia sull'avviamento Toro GTS (Guaranteed to Start) non si applica quando il prodotto è utilizzato a scopo commerciale.

<sup>4</sup>Alcuni motori montati sui prodotti Toro sono coperti dalla garanzia del costruttore.

<sup>5</sup>A seconda del primo termine raggiunto.

<sup>6</sup>Garanzia a vita sul telaio - Se durante il normale utilizzo il telaio portante, costituito dalle parti saldate le une alle altre che formano la struttura della macchina alla quale sono assicurati altri componenti come il motore, si incrina o si rompe, sarà riparato o sostituito, a discrezione di Toro, in garanzia senza addebito al cliente di alcun costo per materiali e manodopera. I danni al telaio dovuti all'utilizzo del prodotto in modi o per scopi impropri, e i danni o le riparazioni dovuti a ruggine o corrosione non sono coperti.

La garanzia decadrebbe qualora il contaore risultasse scollegato, alterato, o con evidenti segni di manomissione.

## Responsabilità del proprietario

Il proprietario deve eseguire la manutenzione del Prodotto Toro in conformità alle procedure di manutenzione riportate nel *Manuale dell'operatore*. Questa tipologia di manutenzione ordinaria, sia essa eseguita da un rivenditore o dal proprietario, è a carico del proprietario.

## Istruzioni per ottenere il servizio in garanzia

Se credete che il vostro prodotto Toro riveli difetti di materiali o lavorazione, osservate la seguente procedura.

1. Per la revisione del prodotto rivolgetevi al rivenditore di zona. Se per qualsiasi motivo risultasse impossibile contattare il vostro rivenditore di zona, contattate qualsiasi altro distributore autorizzato Toro per pianificare la manutenzione. Vedere l'elenco dei Distributori accluso.
2. Portate il prodotto e la prova d'acquisto (ricevuta di vendita) al Centro Assistenza. Se per qualsiasi motivo non siete soddisfatti dell'analisi o del servizio del Centro Assistenza, contattateci al:

Customer Care Department, RLC Division  
Toro Warranty Company  
8111 Lyndale Avenue South  
Bloomington, MN 55420-1196  
001-952-948-4707

## Articoli e condizioni non coperti da garanzia

Non esiste altra garanzia espressa ad eccezione della copertura su sistemi di emissione speciali e sul motore di alcuni prodotti. Quanto segue è escluso dalla presente espressa garanzia.

- Il costo della manutenzione ordinaria e di parti, quali filtri, carburante, lubrificanti, cambi di olio, candele, filtri dell'aria, affilatura lame/lame usurate, regolazione di cavi/tiranteria, o di freni e frizioni.
- Guasto dei componenti per normale usura
- Qualsiasi prodotto o pezzo modificato, impropriamente utilizzato o trascurato, e che debba essere sostituito o riparato a causa di incidenti o mancanza di corretta manutenzione
- Spese di ritiro e consegna
- Riparazioni o tentativi di riparazione non effettuati da un Centro Assistenza Toro autorizzato
- Riparazioni rese necessarie a causa della mancata osservanza della procedura consigliata per il carburante (per ulteriori dettagli, consultate il *Manuale dell'operatore*)
  - La rimozione di elementi contaminanti nel sistema di alimentazione non è coperta
  - Utilizzo di carburante stantio (di oltre un mese) o contenente etanolo oltre il 10% o MTBE oltre il 15%
  - Mancato svuotamento del sistema di alimentazione prima di un periodo di inutilizzo superiore a un mese
- Riparazioni o regolazioni per correggere difficoltà di avviamento dovute a:
  - Mancata osservanza delle procedure di manutenzione adeguate o della procedura consigliata per il carburante
  - Urto della lama rotante contro un oggetto
- Condizioni operative particolari per le quali l'avviamento può richiedere più di due tentativi:
  - Primi avvii dopo un periodo prolungato di inutilizzo di oltre tre mesi o dopo un rimessaggio stagionale
  - Avvii a basse temperature come quelle che si rilevano ad inizio primavera e fine autunno
  - Procedure di avviamento scorrette: in caso di difficoltà d'avviamento, consultate il *Manuale dell'operatore* per accertarvi di seguire le procedure di avviamento corrette. In questo modo potrete risparmiarvi una visita non necessaria presso un Centro Assistenza Toro autorizzato.

## Condizioni generali

L'acquisto è coperto dalle leggi nazionali di ciascun paese. La presente garanzia non limita i diritti riservati all'acquirente da tali leggi.